

برداشتن قدم‌های بعدی...

« هدف تمام کارهایی که ما با هم به عنوان یک انجمن، چه در

سطح NA محلی و چه در سطح خدمات جهانی انجام

می‌دهیم این است که به کسانی دست‌رسی پیدا کنیم که

هنوز پیام بهبودی ما را نشنیده‌اند.»

گزارش سالیانه

دفتر خدمات جهانی

اول ژوئیه ۲۰۰۶ الی ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷

(از ۱۳۸۵/۰۴/۱۰ الی ۱۳۸۶/۰۴/۹)

فهرست

برداشتن قدم‌های بعدی

۱	یادداشتی از طرف هیئت امناء
۳	خدمتگزاران مورد اعتماد شما در خدمات جهانی
۴	سفر به نقاط مختلف
۹	برگزاری کارگاه در سراسر جهان به روز شدن پروژه‌ها
۱۳	پروژه کتاب پایه
۱۴	نشریات هدف - جوانان
۱۵	نشریات خدماتی تأیید شده توسط هیئت امناء
۱۷	مسائل مورد بحث انجمن
۱۹	روابط عمومی
۲۱	ترجمه و توسعه انجمن
۲۳	خدمات انجمن
۲۷	تکنولوژی اطلاعاتی
۳۱	نشریات انجمن
۳۳	همایش‌ها و رویدادها
۳۵	نقشه مناطق و کشورها با ذکر گروه‌ها و جلسات موجود
۴۱	دفاتر و کارمندان
۴۲	کانادا، اروپا، ایران
	گزارش مالی
۴۷	در مورد گزارش مالی
۴۸	روند توزیع محصولات
۵۵	گزارش تلفیقی موقعیت مالی (تراز)
۵۶	گزارش تلفیقی فعالیت‌ها
۶۱	گزارش مستقل حسابرسی
۷۲	اعانات انجمن

کلیه تلاش‌های خدمات جهانی
معتادان گمنام الهام گرفته است
از هدف اصلی گروه‌هایی که به
آنها خدمت می‌کند. ما بر این
اصل متعهد هستیم.

برداشتن قدم‌های بعدی ...

یادداشتی از طرف

هیئت امناء



گزارش سالیانه مروری مختصر است به فعالیت‌هایی که ما ظرف مدت یک سال با همدیگر داشته‌ایم، همین‌طور نگاهی است به کارهایی که در سال آینده باید انجام شوند. کاری که ما در خدمات جهانی NA انجام می‌دهیم مستقیم از هدف اصلی گروه‌های NA سرچشمه می‌گیرد: رساندن پیام به معناداران در حال عذاب. به عنوان یک انجمن جهانی ما باید دائم نحوه پیشبرد هدف اصلی‌مان را در مقیاس جهانی بررسی کنیم. جواب این سؤال در اعلامیه اهداف ما یافت می‌شود. برای یک سال دیگر ما با همدیگر جهت نیل به این اهداف که توسط انجمن در کل به وجود آمده‌اند همکاری کردیم.

این سال مالی دقیقاً بعد از کنفرانس خدمات جهانی در سال ۲۰۰۶ شروع و پس از همایش جهانی سی و دوم در سن آنتونیو - تگزاس خاتمه یافت. در اوایل این سال مالی، ما مقدار زیادی از منابع خود را صرف انجام تصمیماتی که در کنفرانس خدمات جهانی گرفته شده بود کردیم و در اواخر این سال نیز اکثر وقت و انرژی‌مان را در راه برگزاری همایش جهانی سی و دوم WCNA-۳۲ گذاشتیم. در این جا لازم است به واقعه اندوه باری که برای مایک - پولین روی داد نیز اشاره کنیم. او به مدت ۱۴ سال مسئول همایش‌ها و رویدادهای ما بود و قبل از همایش معلوم شد که او سرطان دارد اما در حالیکه تحت شیمی درمانی بود باز هم به کار و خدمت خود ادامه می‌داد و برای دیگران منبع و راهنمایی مفید می‌بود. او توانست در همایش جهانی در سن آنتونیو شرکت کند اما چند روز بعد در بیمارستان در حالیکه در حلقه دوستان خود محاصره شده بود فوت کرد. جای او همیشه خالی است.

در اواخر این سال مالی ۲ نفر دیگر از اعضاء و کارمندان قدیمی خدمات جهانی انجمن به نام‌های فردی - آلکینو و جف - گرشف نیز به علت بیماری مجبور به ترک دفتر شدند. جف مجبور شد به علت تحت درمان بودن برای سرطان دفتر را برای همیشه ترک کند. جف از سال ۱۹۸۸ و فردی از سال ۱۹۸۷ کارمندان دفتر خدمات جهانی بوده‌اند. آن‌ها هر دو مراودات زیاد و طولانی با اعضا انجمن در حین خدمت در دفتر خدمات جهانی و خدمت به انجمن داشتند. متأسفانه فردی آلکینو خیلی غیر منتظره در حال برگزاری یک جلسه خدماتی منطقه‌ای ناگهان دار فانی را بدرود گفت. دوستان او می‌گویند که فردی - در حال زندگی کردن در خدمات NA - فوت کرد. آخرین خبر بد هم اینکه تام - راش نیز در اول سال ۲۰۰۸ به علت سرطان در حالیکه داشت همین گزارش را تکمیل می‌کرد فوت نمود. تام به عنوان حسابدار



توانستیم با اطلاعاتی که شما در اختیار ما گذاشتید، فرمی به نام « ساختن یک گروه خانگی قوی » که ابزاری برای برگزاری کارگاه است تولید و چاپ کنیم. ایده‌ها و اطلاعاتی که شما با ما به مشارکت گذاشتید به ما کمک کرد تا اطلاعات لازم جهت حمایت از گروه‌ها برای هر چه بهتر رساندن پیام بهبودی به دست آوریم.

همین طور که این فرآیند رو به پیشرفت و رشد است، ما امیدواریم که شما از آن به عنوان راهی جهت همکاری با یکدیگر در کشورهای خود استفاده کنید. گفتگوی ما با یکدیگر کمک می‌کند تا به بهترین راه حل‌ها و راه‌کارها جهت حل مشکلات و چالش‌های فرارو دست پیدا کنیم. نشریاتی مانند کتاب پایه یا راهنماهای خدماتی ابزاری عالی برای کمک به ما در بهبودی و خدمت می‌باشند. اگر چه هیچ چیز نمی‌تواند برابر زمانی باشد که ما جهت مشارکت تجربه، نیرو و امیدمان دور هم دیگر جمع می‌شویم. ایده‌ها و نظرات شما در مباحث مداوم امکان این را به وجود می‌آورد که ما در تمام سطوح مختلف به راه حل‌های جدید دست پیدا کنیم. سال گذشته برای ۷ عضو جدید هیئت امناء که در کنفرانس ۲۰۰۶ انتخاب شدند، سال خوبی برای آموزش بود. اعتماد و اطمینانی که به این اعضا که ۵ نفر از آن‌ها برای اولین بار به عنوان عضو هیئت امناء انتخاب شده‌اند و ۲ نفر از آن‌ها برای دور دوم انتخاب شده بودند خیلی به جا بود، و ما از آن‌ها به خاطر شهامت و روشن بینی که در خدمت کردن دارند، تشکر می‌کنیم. البته مهمترین پیام ما، پیام تشکر از کل انجمن است که برای یک سال دیگر از ما حمایت کرده و همکاری نموده‌اند. کارهایی که در گروه‌های سراسر دنیا انجام می‌شود به ما امکان خدمت می‌دهد. امیدواریم که شما در حین خواندن این گزارش به یاد داشته باشید که کارهای گزارش شده در این متن را همگی ما با هم به عنوان یک انجمن جهانی انجام داده‌ایم. لطفا جهت ارسال نظرات، ایده‌ها و سوالات خود با ما تماس بگیرید.

در سال ۱۹۹۴ به خدمات جهانی پیوست. او قبل از پیوستن به خدمات جهانی برای مدت‌ها وکیل منطقه و همین طور خزانه دار هیئت امناء جهانی بود. کلمات از بیان خلاء وجود همگی این دوستان و کارمندان قدیمی قاصر است.

می‌توانید حدس بزنید که در حال حاضر ما زمان‌های سختی را می‌گذرانیم. بعضی از ما حتی می‌ترسیم که جواب تلفن را بدهیم مبادا خبر بد دیگری به ما داده شود. اما پاک ماندن برای مدت طولانی و چند دهه به هر حال خواه ناخواه به این معنی است که از چنین اتفاقاتی نمی‌شود اجتناب کرد. ما سپاسگزار تمام روزهایی هستیم که با دوستان متوفی خود گذارندیم، کسانی که زندگی غنی و خوبی را به واسطه معجزه آزادی از اعتیاد پشت سر گذاشتند.

در کنار فعالیت جهت برگزاری کنفرانس خدمات جهانی و همایش جهانی، ما بر روی پروژه‌های کتاب پایه و روابط عمومی و همین طور نشریاتی مربوط به اعضا جوان نیز کار کردیم. راهنمای روابط عمومی که به تازگی تأیید شده است، و همین طور پیش نسخه کتاب پایه جدید و نشریات مربوط به جوانان جهت بررسی توزیع گردیدند. غیر از همه این‌ها ما در ۳۷ کشور جهان در ۵ قاره کارگاه آموزشی برگزار کردیم. شاید به زودی مجبور به برگزاری کارگاه در قطب جنوب نیز بشویم!!!

در این دوره کنفرانس خدمات جهانی، ما کارگاه‌هایی در رابطه با موضوع‌های قابل بحث که در جلسه کنفرانس در سال ۲۰۰۶ انتخاب شد برگزار کردیم. موضوعاتی مانند: ساختن یک گروه خانگی قوی، چه کسانی در جلسات ما حضور ندارند و چرا؟، و ساختار خدماتی. به نظر می‌رسد که اعضا در سراسر دنیا در مورد فرآیند به کارگیری موضوعات قابل بحث حسابی خبره شده‌اند. ما شاهد انرژی و فعالیت زیادی در کارگاه‌ها بودیم، تا حدی که ما توانستیم در این موضوعات فراتر از حد انتظار پیش رویم. این پیشرفت‌ها در مجله راه NA مورخ آوریل ۲۰۰۶ تحت عنوان « موضوعات قابل بحث » چاپ شد. ما حتی



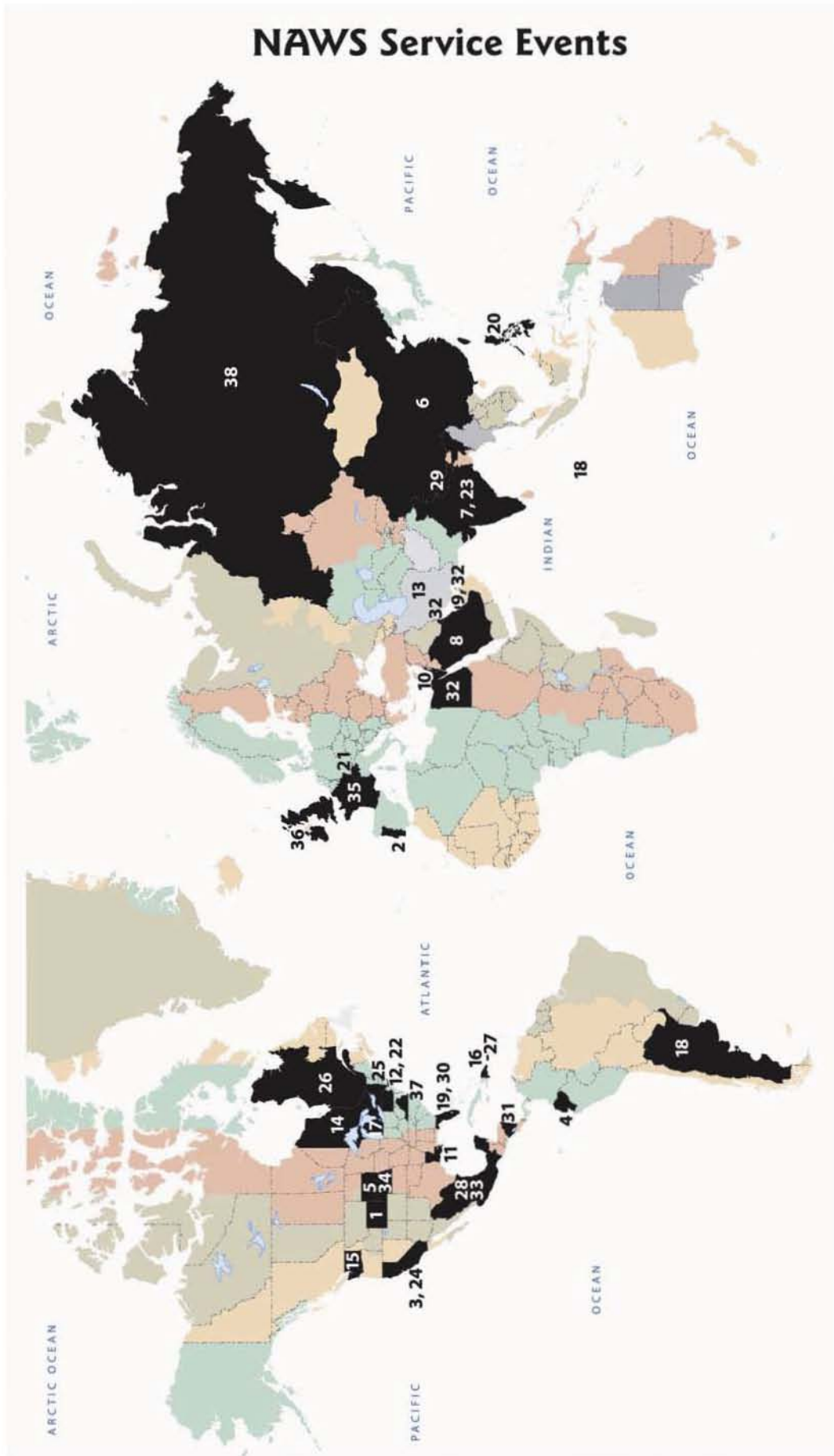
اعضای هیئت امنای

کشور	سال پایان این دوره خدمت	سال انتخاب	نام
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	ماری بنر
استرالیا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	ران بلیک
سوئد	۲۰۱۰	۲۰۰۴	پیت دی بوئر
آمریکا	۲۰۰۸	۲۰۰۲	جیم بوئر
اسپانیا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	مایکل کاکس
کانادا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	پل گریگ
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	موکام هارزینسکی
کانادا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	آرنی هاسلگرن
آمریکا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	ران ها فیرس
آمریکا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	فرننی جاردین
آمریکا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	مارک هرش
آمریکا	۲۰۱۲	۲۰۰۶	تام مک کال
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	ران میلر
یونان	۲۰۱۲	۲۰۰۶	تانیا نیکولی نکر
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۴	گریگ رابرتسون
کمیته منابع انسانی			
آمریکا	۲۰۰۸	۲۰۰۴	میندی - الف
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۶	مرکی - ب
پاناما	۲۰۰۸	۲۰۰۴	سرچیو - ر
آمریکا	۲۰۱۰	۲۰۰۶	گریگ - س

گرداننده کنفرانس خدمات جهانی

جیمی - س آمریکا

NAWS Service Events



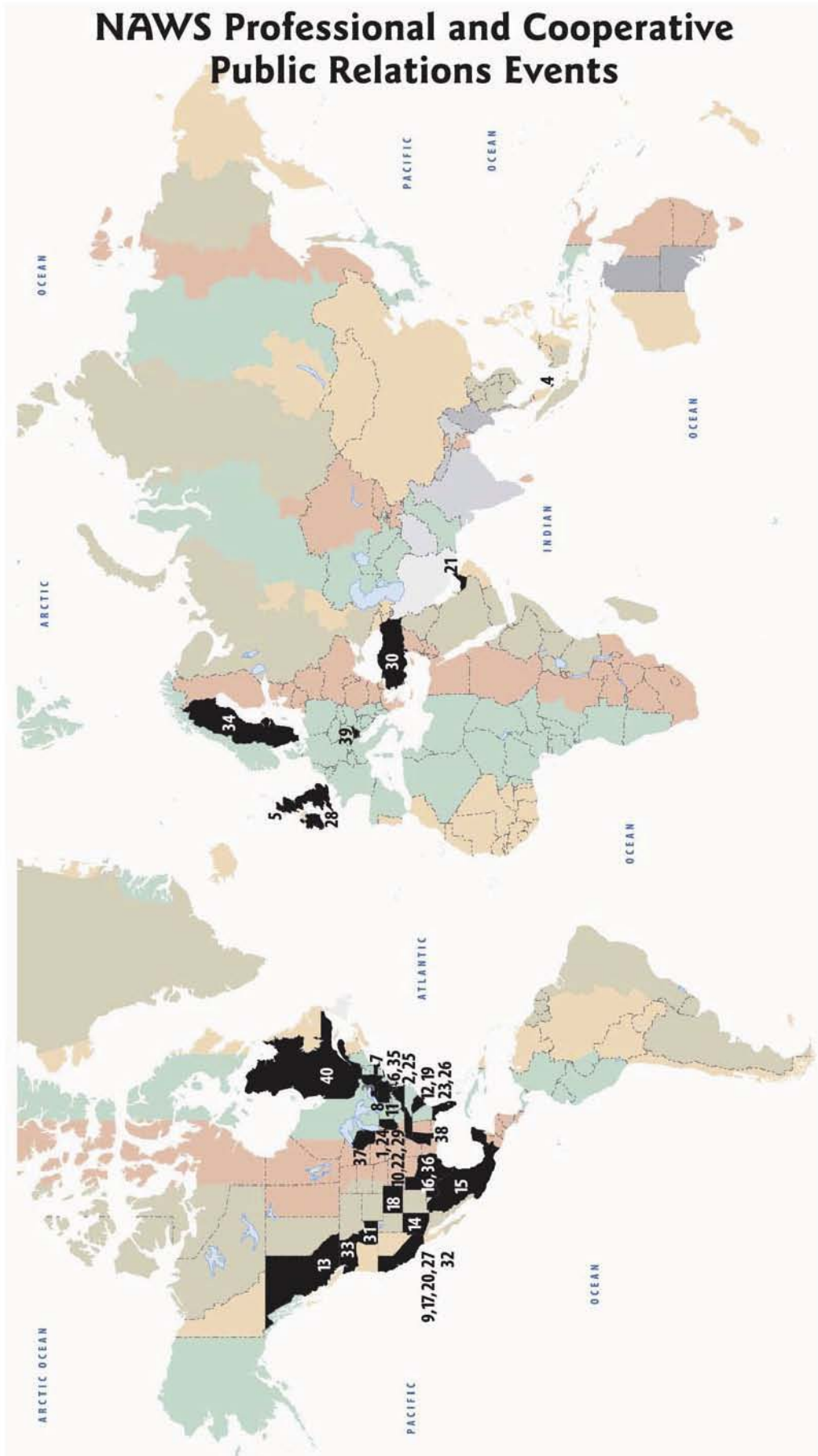


سفر به نقاط مختلف

رویدادهای خدماتی برگزار شده توسط خدمات جهانی:

- | | |
|--|---|
| <p>ژانویه ۲۰۰۷</p> <p>۱۹- فرا منطقه جنوب شرقی در فلوریدا</p> <p>۲۰- شورا و همایش منطقه در فیلیپین</p> <p>فوریه ۲۰۰۷</p> <p>۲۱- جلسه نمایندگان اروپا در سوئیس</p> <p>۲۲- کنفرانس آموزشی در پنسیلوانیا</p> <p>۲۳- توسعه انجمن در هند</p> <p>۲۴- همایش منطقه‌ای در کالیفرنیا</p> <p>۲۵- همایش اسپانیایی زبان‌ها در نیویورک</p> <p>مارس ۲۰۰۷</p> <p>۲۶- همایش جوانان در کانادا</p> <p>۲۷- فستیوال سنتی در پورتوریکو</p> <p>۲۸- همایش منطقه‌ای در مکزیک</p> <p>۲۹- فرامنطقه آسیا و اقیانوسیه در نیپال</p> <p>۳۰- سمپوزیوم خدماتی در فلوریدا</p> <p>۳۱- همایش منطقه‌ای در نیکاراگوئه</p> <p>آوریل ۲۰۰۷</p> <p>۳۲- کارگاه خاورمیانه در مصر، بحرین و کویت</p> <p>۳۳- سالگرد منطقه‌ای در مکزیک</p> <p>۳۴- کارگاه سراسری در نبراسکا</p> <p>۳۵- کارگاه فرانسوی زبان‌ها در فرانسه</p> <p>۳۶- کارگاه روابط عمومی در انگلستان</p> <p>ژوئن ۲۰۰۶</p> <p>۳۷- فرامنطقه جنوب شرقی در کارولینای شمالی</p> <p>۳۸- کارگاه روابط عمومی روس زبان هادر روسیه</p> | <p>ژوئیه ۲۰۰۶</p> <p>۱- جلسه فرا منطقه‌ای در وایوسینگ</p> <p>۲- جلسه نمایندگان اروپا در پرتقال</p> <p>۳- جلسه فرامنطقه غربی در کالیفرنیا</p> <p>آگوست ۲۰۰۶</p> <p>۴- همایش منطقه‌ای در اکوادور</p> <p>۵- جلسه فرامنطقه در داکوتا</p> <p>سپتامبر ۲۰۰۶</p> <p>۶- توسعه انجمن در چین</p> <p>۷- کارگاه توسعه انجمن در هند</p> <p>۸- اولین همایش عربستان سعودی</p> <p>۹- کارگاه خاورمیانه در بحرین</p> <p>۱۰- همایش منطقه‌ای در ناووزها</p> <p>۱۱- کارگاه سراسری در لوئیزیانا</p> <p>اکتبر ۲۰۰۶</p> <p>۱۲- روز آموزشی در پنسیلوانیا</p> <p>۱۳- توسعه انجمن و روابط عمومی در ایران</p> <p>۱۴- مجمع و همایش منطقه‌ای در کانادا</p> <p>۱۵- روزهای آموزشی در واشینگتن</p> <p>۱۶- همایش ناحیه‌ای در دومینک</p> <p>۱۷- همایش منطقه‌ای در دیترویت</p> <p>۱۸- همایش منطقه‌ای در آرژانتین</p> |
|--|---|

رویدادهای روابط عمومی و همکاری با حرفه‌ای‌ها توسط دفتر خدمات
جهانی معتادان گمنام





سفر به نقاط مختلف

رویدادهای روابط عمومی و همکاری با حرفه‌ای‌ها توسط

دفتر خدمات جهانی معتادان گمنام:

لیستی که در زیر آمده نشان‌گر کنفرانس‌های ملی و بین‌المللی است که کارمندان خدمات جهانی با حمایت خدمتگزاران مورد اعتماد محلی در آن‌ها شرکت نموده‌اند. این کنفرانس‌ها در اثر همکاری خدمات جهانی و بدنه‌های خدمات محلی و خدمتگزاران مورد اعتماد محلی برگزار می‌شود و خدمات جهانی با ارائه نشریات و کمک‌های دیگر و به عنوان منبعی جهت راهنمایی و حمایت این خدمتگزاران محلی در آنجا حضور می‌یابد.

- | | |
|--|--|
| ۱- کانون اصلاح و تربیت در ایلینویز | ۲۱- کنفرانس اعتیاد در امارات متحده عربی |
| ۲- سازمان زندان‌ها در کارولینای شمالی | ۲۲- کانون اصلاح تربیت |
| ۳- جوامع درمان مدار در نیویورک | ۲۳- جامعه آمریکایی اعتیاد در فلوریدا |
| ۴- انستیتو اعتیاد در سنگاپور | ۲۴- خدمات قانونی و دادگاهی در ایلینویز |
| ۵- مشاورین بین‌المللی برای الکل و مواد مخدر - اسکاتلند | ۲۵- هیئت مبارزه با الکل و مواد مخدر در کالیفرنیا |
| ۶- ماه بهبودی در واشینگتن | ۲۶- دادگاه مواد مخدر در فلوریدا |
| ۷- سمپوزیوم در ماساچوست | ۲۷- هیئت مبارزه با الکل و مواد مخدر در کالیفرنیا |
| ۸- جامعه پرستاری از معتادان در پنسیلوانیا | ۲۸- کنفرانس اعتیاد در انگلستان |
| ۹- مشاورین ملی برای الکل و معتادان در کالیفرنیا | ۲۹- سازمان زندان‌ها در تنسی |
| ۱۰- کارمندان حرفه‌ای در تنسی | ۳۰- کنفرانس مبارزه با اعتیاد در ترکیه |
| ۱۱- کنفرانس عدالت جنایی در ویرجینیا | ۳۱- کنفرانس مبارزه با اعتیاد در آیداهو |
| ۱۲- کنفرانس جنوب شرقی برای الکل و مواد مخدر در جورجیا | ۳۲- حرفه‌ای‌های درمان اعتیاد در سندیکو |
| ۱۳- کنفرانس سوء مصرف در کلمبیا | ۳۳- کنفرانس ناهنجاری‌های اعتیاد در آیداهو |
| ۱۴- نوجوانان معتاد در آریزونا | ۳۴- هیئت مبارزه با الکل و مواد مخدر در سوئد |
| ۱۵- کنگره جهانی اعتیاد در مکزیک | ۳۵- هیئت دادگاههای مواد مخدر در واشنگتن |
| ۱۶- کنفرانس در مورد ایدز در بلو بونت | ۳۶- سازمان زندان‌ها در تگزاس |
| ۱۷- کنفرانس اعتیاد در سن دیگو | ۳۷- کنفرانس سوء مصرف در ویسکانسین |
| ۱۸- ناهنجاری‌های اعتیاد در کلرادو | ۳۸- دانشگاه درمان‌گری اعتیاد در آرکانزاس |
| ۱۹- کانون اصلاح و تربیت در جرجیا | ۳۹- جوامع درمان مدار در اسلوونی |
| ۲۰- هیئت مشاور ۱۲ گام در کالیفرنیا | ۴۰- کالج درمان‌گری اعتیاد در کانادا |

رویای ما این است که روزی:
هر معتادی در دنیا فرصت تجربه
نمودن پیام ما را به زبان و فرهنگ
خاص خود داشته باشد و شانسی
برای پیدا نمودن راه تازه‌ای برای
زندگی بیابد.

کارگاه‌های جهانی

کارگاه‌های جهانی که توسط دفتر خدمات جهانی برگزار می‌گردند، فرصت‌های منحصر به فردی هستند تا اعضاء هیئت امناء و کارمندان دفتر خدمات جهانی بتوانند به طور مستقیم و رو در رو با اعضاء انجمن در سراسر جهان آشنا شوند. این فعالیت‌ها شرایطی فراهم می‌کند تا دفتر خدمات جهانی بتواند فرصت به دست آوردن و جمع‌آوری ایده‌ها و نظرات ارزشمند شما را در مورد موضوعات قابل بحث و دیگر مسائل خدماتی در سطح جهان را داشته باشد. در ضمن اعضاء محلی که ممکن است در غیر این صورت هیچ‌گاه با خدمات در سطح جهان آشنا نشوند، فرصت این را پیدا می‌کنند تا به همراه اعضاء هیئت امناء خدمات جهانی و کارمندان دفتر خدمات جهانی و همین‌طور اعضاء از دیگر نقاط جهان در برگزاری کارگاه‌ها آشنا شوند و همکاری کنند که اکثراً از این موضوع خیلی خوشحال هستند.

نیواورلئان – لوئیزیانا

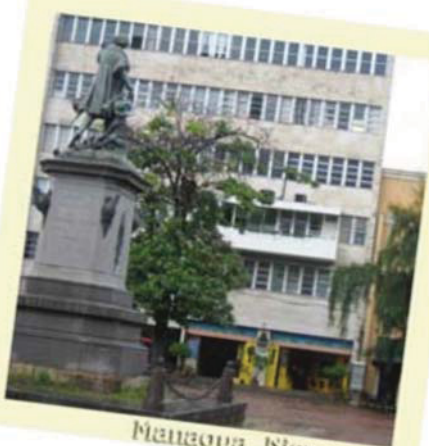
این سفر به نظر فرصت خوبی می‌آمد تا از انجمن محلی NA در ایالتی که هنوز دارد سعی می‌کند تا بر تخریبی که توسط گردباد و طوفان کاترینا به بار آمده فائق آید، حمایت شود. دفتر خدمات جهانی ۸ کارگاه برگزار کرد که اولین آن در جمعه شب در مورد فعالیت‌های اخیر خدمات جهانی بود. کارگاه‌های که در روزهای شنبه و یکشنبه برگزار شد بر روی ۳ موضوع قابل بحث و همین‌طور بر روی اتحاد، رهبریت در NA و دارو درمانی در بهبودی تمرکز داشت، شرکت‌کنندگان حدود ۲۰۰ نفر بودند که شامل نمایندگان و علی‌البدل‌های آنها از ۳۵ منطقه در سراسر آمریکا می‌شد. ما کمی از اینکه تعداد زیادی از اعضاء محلی در این آخر هفته غایب بودند، سرخورده شده بودیم ولی بهر حال هر قدر زمان گذشت اوضاع بهتر شد و شرکت‌کنندگان بیشتری حضور پیدا کردند. این کارگاه‌ها در ضمن فرصتی جهت کارآموزی بیشتر برای اعضاء جدید هیئت امناء و خدمات جهانی بود.

لینکلن – نبراسکا

کارگاه‌ها در لینکلن جمعه شب با گزارش دفتر خدمات جهانی آغاز شد، و به دنبال آن ۷ کارگاه در روز شنبه برگزار گردید و جلسه اختتامیه نیز یکشنبه صبح برگزار شد. کارگاه‌ها شامل ۳ موضوع قابل بحث بود در مورد اینکه چگونه می‌توان یک نماینده (وکیل) منطقه بهتر شد، دارو درمانی در بهبودی و رهبریت در NA. در ضمن کارگاهی نیز در مورد ابزار برنامه ریزی برگزار گردید. بحث‌های فعالی که در کارگاه دارو درمانی صورت گرفت نشان داد که در مسیر درست قرار داریم و لازم است



New Orleans, LA



Managua, Nicaragua



Lincoln, Nebraska



ایران

بین ماههای اکتبر و نوامبر ۲۰۰۶ دفتر خدمات جهانی تقریباً یک ماه کامل در ایران به سر برد. ما به هفت شهر سفر کردیم و سعی کردیم ۱۲ کارگاه برای ۱۰ ناحیه ایران برگزار کنیم. بر عکس اکثر جوامع دیگر NA، در ایران جلسات خدماتی ناحیه باید برای شرکت و حضور خدمت گزاران مورد اعتماد محدودیت قائل می شد تا از شلوغی بیش از حد و غیر قابل اداره بودن جلوگیری شود ما در ضمن ۲ کارگاه برای مرکز ملی مطالعات اعتیاد برگزار کردیم که فرصتی بود تا با افراد حرفه‌ای و پزشکان آشنا شویم و با اعضاء کمیته‌های اطلاع رسانی ایران همکاری نماییم. با داشتن حدود ۷۰۰۰ جلسه و بیش از ۱۰۰۰۰۰ نفر عضو، انجمن NA ایران هم‌چنان در حال رشد است و تبدیل به منبعی قوی برای دیگر کشورها در خاور میانه گردیده است. انعطاف پذیری و روشن بینی آنها نسبت به ساختار خدماتی و روحیه اتحاد و هم‌کاری اعضاء ایران یک الگو واقعی است. در حالیکه رساندن پیام بهبودی به بانوان در ایران و کشورهای دیگر در خاورمیانه می تواند یک چالش بزرگ باشد ،

در مورد طرز نگاه و برخوردمان با این مسئله به دنبال ایده‌های جدید باشیم. حدود ۱۳۰ الی ۱۵۰ نفر در این کارگاههای ۲ روزه شرکت کردند. باز هم حدود ۳۵ نماینده و علی‌البدل از سراسر آمریکا در این کارگاههای سراسری شرکت کردند. شرکت پرشمار نمایندگان این سوال را پیش آورد که شاید بهتر است جهت کارگاههای که در آمریکا برگزار می گردند، تغییراتی در موضوع کارگاهها به وجود آوریم. ایده‌های اولیه در این مورد شامل برگزاری کارگاه جهت آموزش نمایندگان و برگزاری جلسات بحث و گفتگو برای اعضایی که کمتر با کارگاههای خدمات جهانی آشنا هستند بود.

هر یک از کارگاهها در لینکلن ترکیب جالب و وسیعی از مدت پاک و تجربه خدماتی را شامل می شد. ما شکرگزار خوش آمد گرم اعضاء محلی و خوشنودی کسانی که از راه دور آمده بودند هستیم. اکثر شرکت کنندگان خواستار کپی دست نوشته‌های به تحریر در آمده در کارگاه و همین طور فیلم‌های کوتاهی که نشان داده شد بودند. مانند همیشه ما بیشترین سعی خود را می کنیم تا این ایده‌ها را در مجله راه NA و خبرنامه خدمات جهانی گزارش کنیم و آنها را در برنامه ریزی‌های آینده در نظر گیریم.

هندوستان

ما به تعهد خود نسبت به شبه قاره هندوستان ادامه دادیم و در ماههای سپتامبر و فوریه به پنج شهر در هند مسافرت کردیم. ما در جلسات خدمات ناحیه‌ای و منطقه‌ای و همایش‌ها شرکت کردیم و ۱۷ کارگاه در مورد موضوعات قابل بحث، ابزار بودجه بندی ناحیه، اتحاد و خیلی چیزهای دیگر برگزار نمودیم. ما به کار بر روی مسائل زبانی که در این جامعه بسیار متنوع وجود دارد ادامه دادیم. اطلاعاتی که در کارگاه ترجمه به دست آوردیم در قسمت توسعه انجمن در این گزارش سالیانه موجود است.

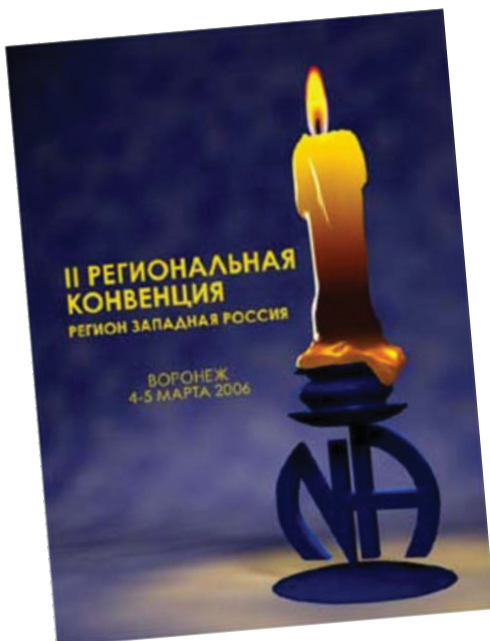




پیدا کند. یکی دیگر از این موارد ملاقاتی بود که ما در زندان بحرین داشتیم، مکانی که جلسات ۷ سال است برگزار می‌گردد. جالب اینکه رییس زندان مقرر نموده تا هر روز کتاب مراقبه روزانه ما فقط برای امروز برای کلیه کارمندان زندان خوانده شود.

کارگاههای دیگر

فعالیت‌های دیگری که طی سال گذشته داشتیم شامل برگزاری کارگاه در نپال، سفر به چین، کارگاه و ملاقات در فرانسه برای ۳ روز، و برگزاری ۲ روز کارگاه در مسکو که هزینه ۱۶۰ شرکت کننده از کشورهای اروپایی شرقی جهت شرکت توسط خدمات جهانی پرداخت گردید. در ضمن ما توانستیم در ۹ جلسه فرا منطقه‌ای ۱۵ همایش منطقه‌ای در سراسر جهان از کمترین سطح ارتفاع نسبت به دریا مانند خاورمیانه، تا بیشترین ارتفاع مانند نپال شرکت کنیم که به واقع سال فعال و پرمشغله‌ای را به وجود آورد.



منطقه ایران توانسته به خوبی از طریق تلاش و کوشش گروهی و دسته جمعی بر این مشکل فایق آید. در نتیجه ما توانستیم در ایران ۳ کارگاه خاص بانوان برگزار کنیم.



خاور میانه

ما ۲ سفر دیگر نیز در ماه‌های سپتامبر و آوریل به کشورهای خاورمیانه از قبیل مصر، عربستان سعودی، بحرین و کویت را داشتیم. ماه سپتامبر در بحرین ۸ کشور در این کارگاهها که شامل موضوعاتی از قبیل راهنما گرفتن و راهنما شدن، اطلاع رسانی، چگونگی برگزاری جلسات خدمات ناحیه‌ای مؤثر می‌شد، شرکت کردند. در حین این سفر ما به یک بازپروری متعلق به دولت عربستان سعودی هم سر زدیم که در آنجا یک زن به عنوان تنها زن در حال بهبودی عرب در حال بازپروری بود، که امیدوار بود بتواند زنان بیشتری را در منطقه خود تشویق به بهبودی کند. وقتی در آوریل به بحرین رفتیم دیدیم که ۳۷ نماینده از ۱۰ کشور در آنجا حضور دارند که ۶ نفر آنها خانم بودند. ما باور داریم که این مسئله نشان گر این است که برنامه NA در هر جامعه و فرهنگی کار آئی دارد و می‌تواند هر مانع و مشکلی را دور بزند و راه خود را

انجمن‌های NA در

سراسر جهان و دفتر

خدمات جهانی NA با

روحیه اتحاد و همکاری

سعی در رساندن پیام

بهبودی دارند.

پیشرفت در پروژه‌های کنفرانس خدمات جهانی

پروژه‌ها و تصمیماتی که در هر جلسه کنفرانس خدمات جهانی گرفته می‌شود، نوع فعالیت های خدمات جهانی را برای ۲ سال مشخص می‌کند. اطلاعات زیر نشان‌گر پیشرفتی است که ما در انجام پروژه‌های که در جلسه ۲۰۰۶ کنفرانس خدمات جهانی به تصویب رسید، داشته ایم.

پروژه کتاب پایه

بعد از چندین سال کار، پروژه کتاب پایه در اواخر این سال مالی به انتهای خود نزدیک شد این پروژه از جلسه سال ۲۰۰۴ کنفرانس که طی آن تصمیم گرفته شد تا داستان‌های شخصی اعضای با ذکر مقدمه‌ای برای این بخش و مقدمه جدیدی برای کتاب نوشته شود، آغاز گردید.

در آخر سال گذشته پیش‌نویس این تغییرات به خیلی از اعضای انجمن ارسال گردید. ظرف یک مدت ۶ ماهه تعداد ۴۴۹۳ کپی از این پیش‌نویس توسط پست به سراسر جهان ارسال شد و تعداد ۳۰۰۰ کپی هم از طریق سایت NA دانلود گردیده.

ما در این رابطه حدود ۳۵۰ نظر و داستان دریافت کردیم که ۶۰ درصد آن از طرف اعضای و ۱۷ درصد از طرف گروهها و ۲۳ درصد از طرف کمیته‌های مختلف بوده است.

ما سعی داشتیم که تا سر حد امکان شرایط را برای اعضای و گروهها و یا کمیته‌ها فراهم کنیم تا بتوانند نظرات خود را به ما اعلام کنند به همین منظور فرم‌های خاصی را بر روی سایت NA گذاشتیم تا همه بتوانند توسط پر کردن آن نظرات و ایده‌های خود را به دست ما برسانند. ما سعی کردیم تا این بخش از امکانات سایت در نهایت گمنامی باشد، البته مثل هر کار جدیدی، پس از مدتی ما دریافتیم که بهتر است تا بدانیم این فرم‌ها در کجا و از کدام قسمت دنیا ارسال گردیده بنابراین یک قسمت جهت اعلام کشور یا ایالت مبداء در فرم قرار دادیم از جوابهای که دریافت کردیم حدود ۱۰ درصد متعلق به خارج از آمریکا بود:

برزیل	کانادا	جبل الطارق	یونان
ایرلند	کویت	زلاندنو	نروژ
روسیه	ترکیه	اوگاندا	انگلستان



استرالیا	برزیل	کانادا
کلمبیا	هند / بحرین	ایران
ایرلند	اسرائیل	ژاپن
کنیا	مکزیک	هلند
زلاندنو	نروژ	پرتقال
روسیه	عربستان سعودی	آمریکا
انگلستان	آمریکا / ایتالیا*	

* در این کشور پاک شده‌اند / در این کشور زندگی می‌کنند.



هر سالی که می‌گذرد، ما به عنوان انجمنی بهتر می‌توانیم هدف و رویای خود را تجسم کنیم و شکل وقالب بدهیم. رویای که می‌گویید: تا هر معنای در دنیا فرصت تجربه نمودن پیام NA را به زبان و فرهنگ خاص خود داشته باشد. اقداماتی مانند تایید پیش‌نویس چاپ ششم به انجام هر چه بهتر این کار کمک می‌کند.

این پیش‌نویس در کنفرانس خدمات جهانی سال ۲۰۰۸ به رای گذاشته می‌شود و اگر تایید شد در اکتبر ۲۰۰۸ انتشار خواهد یافت.

نشریات هدف

پروژه پمفلت برای جوانان

مباحث درونی انجمن و میزگردهای روابط عمومی در چند سال اخیر نشان گر این بود که تقاضا جهت نشریاتی که نیازهای اقشار خاصی در میان معتادان را مورد توجه قرار دهد رو به افزایش است. یک از اجزاء هدف و چشم انداز ما این است که: هر معنای فرصت تجربه پیام ما را به زبان و فرهنگ خاص خود داشته باشد. در خواست برای نشریات هدف نشان می‌دهد که فرهنگ مالی فرعی وجود دارد که در زمره اکثریت اعضاء NA نمی‌گنجد. نشریات موجود ما در مکان‌هایی که ممکن است عضوی وجود ندارد حامل پیام بهبودی هستند.

اکثر نامه های دریافتی بسیار مثبت بودند و ایده‌های بسیاری در آنها یافت شد که می‌توانست به بهتر شدن پیش‌نویس کمک کند. در نتیجه ما به این داستانها یک قسمت به نام انعکاس (قسمت کوتاهی از داستان) اضافه کردیم که در ضمن در فهرست کتاب نیز از آن استفاده خواهد شد در ضمن مجبور به جابه‌جایی ویراستاری و هم‌سان سازی از لحاظ گرامر زبان شدیم. در حالیکه پیش‌نویس را می‌خواندیم و آن را ویراستاری می‌کردیم توجه داشتیم تا ببینیم کدام داستانها می‌توانند خلاء این پیش‌نویس را بهتر پر کنند. سخت‌ترین تصمیم که مجبور به گرفتن آن شدیم این بود که ۱۰ عدد از داستانهای را که اول انتخاب شده بودند حذف کنیم تا بتوانیم ۱۰ داستان دیگر که می‌توانستند خلاء را بهتر پر کنند جایگزین آنها کنیم. هم زمان با آماده نمودن این گزارش اولین پیش‌نویس تایید شده نیز به زیر چاپ رفت. پیش‌نویس شامل طیف وسیعی از مدت پاک‌ی تجربه و جمعیتی است تا هرکس بتواند با خواندن آن به هم سانی و روحیه‌ای که لازم دارد دست پیدا کند. تعداد ۵۱ داستانی که در پیش‌نویس است در مورد معتادان در حال بهبودی از ۲۰ کشور می‌باشد:



پیش نویس های اصلاح شده که منتظر تایید هیئت امناء هستند. در گزارش دستورکار کنفرانس در نوامبر ۲۰۰۷ جهت بررسی اعضاء در سراسر جهان توزیع خواهد شد و در جلسه کنفرانس خدمات جهانی در سال ۲۰۰۸ در مورد آن رای گیری خواهد شد.

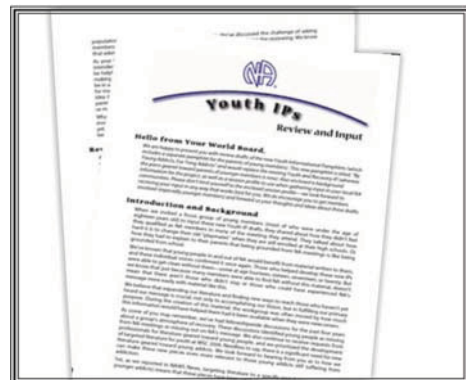
جزوات خدماتی تایید شده توسط هیئت امناء

در سال ۲۰۰۶ کنفرانس خدمات جهانی لایحه پیشنهادی را تصویب کرد که بر طبق آن هیئت امناء خدمات جهانی مجاز است نشریات خدماتی را به صورت پمفلت، دفترچه یا راهنما نوشته و تایید کند تا در انجمن در سراسر جهان توزیع شوند. این تصمیم نشان دهنده اعتماد زیاد به هیئت امناء بود. که قدم بزرگی در راه به وجود آوردن ابزار جدیدی جهت کمک و کارآیی بیشتر بدنه های خدماتی در سراسر جهان خواهد بود. نفع بزرگ این اقدام این است که اجازه می دهد تا هیئت امناء اقدامات لازم را جهت برآوردن نمودن نیازها و مشکلات انجمن سریعاً انجام دهد. هیئت امناء طی یک سال مالی گذشته اولین سری از این پمفلت های خدماتی را آماده کند که بلافاصله پس از پایان سال مالی در سطح انجمن توزیع گردید. این سری به پمفلت ها شامل ۴ عنوان است که در زیر ذکر می گردد.

گروه های NA و دارو درمانی

طبق سنت های دوازده گانه، گروه های NA نباید بر روی تصمیمات شخصی اعضاء در مورد درمان شخص خود نظری داشته باشند. به همین دلیل اعضاء و گروه و خدمت گزاران مورد اعتماد آن بعضی مواقع در رابطه با اعضای که دارو مصرف می کنند با مشکل روبرو می شوند. این جزوه به این علت تهیه شده تا به گروهها کمک کند نقش درست خود را در این گونه شرایط تشخیص دهند.

نشریات هدف که در مورد اقشار خاص می باشند بازگو کننده این واقعیت هستند که در انجمن جا برای هر نوع معتاد در حال بهبودی وجود دارد. در جلسات ممکن است از اقشار خاص عضو دیگری حضور نداشته باشد، و این نشریات هدف می تواند کمک کند تا این معتادان خاص برای مدت مورد نیاز پاک بمانند تا یواش یواش با دیگر معتادان علیرغم تفاوت هایشان احساس همسانی و تعلق کنند. در کنفرانس خدمات جهانی سال ۲۰۰۶ شرکت کنندگان با اکثریت آراء جوانان را به عنوان اولویتی در لیست اقشار خاص که نیاز به نشریات هدف دارند قرار دارد. مدتی کوتاه پس از آن کنفرانس یک گروه کاری از اعضاء جهت انجام این پروژه انتخاب کرد که ۸ نفر از اعضاء این گروه کاری بین ۱۸ تا ۳۰ سال سن دارند و مدت پاکی آنها بین ۱۸ ماه تا ۱۰ سال است. ظرف مدت بین ۲ جلسه کنفرانس این گروه کاری ۲ پیش نویس آماده نمود یکی به نام "برای معتادان جوان، توسط معتادان جوان" و دیگری به نام "خطاب به پدر و مادران و اولیاء اعضاء جوان NA" این جزوه یک پمفلت اطلاع رسانی با هدف مطلع نمودن هر چه بیشتر پدر و مادران معتادان عضو NA است که در آن موضوعات خاصی که نیاز است بیشتر به آن پرداخته شود درج گردیده این پیش نویس ها جهت بررسی و اظهار نظر به طور وسیعی در کل انجمن در تاریخ اول مارس تا ۳۱ مه سال ۲۰۰۶ توزیع گردید. گروه کاری پس از پایان یافتن سال مالی بلافاصله تشکیل جلسه داد تا نظرات واراده را بررسی کند و آن ها را با نظرات جدید خود بسنجد و تغییرات لازم را اجرا کند.





رفتارهای فشن و ناهنجار

جزوه شماره ۲ به نام گروه می باشد. این جزوه جهت درک بهتر و بیان این واقعیت است که گروه می تواند نسبت به نیاز خود از این جزوات استفاده کند. این فرآیند جدید جهت تهیه جزوات خدماتی می تواند اقدامی مثبت برای هیئت امناء باشد تا بتواند بهتر از گروهها و کمیته های خدماتی در راستای رساندن پیام بهبودی حمایت کند. در ضمن بر اساس نظراتی که از انجمن دریافت شد توزیع یک جزوه دیگر به نام معرفی جلسات NA متوقف گردید. زیرا هیئت امناء بر اساس نظرات دریافتی از انجمن به این نتیجه رسید که هنوز تعریف شخصی از تفاوت بین جزوات خدماتی با دیگر نشریات ندارد. قرار شد در کنفرانس خدمات جهانی در سال ۲۰۰۸ در رابطه با این مسئله بیشتر بحث شود.

گروهها ممکن است بعضی مواقع با شرایطی روبرو شوند که رفتار و عملکرد یک یا چند نفر در جلسات فضای بهبودی جلسه را به چالش بکشد و آن را تحت تاثیر منفی قرار دهد. ایجاد تعادل بین حق و حقوق یک شخص و هدف اصلی گروه می تواند مشکل باشد. این جزوه فراهم شده تا به گروهها کمک کند تا در این گونه مواقع تصمیمات درستی بگیرند.

جلسات اداری گروهها

این جزوه شامل تعدادی ایده جهت کمک به خدمت گزاران مورد اعتماد گروه در برگزاری جلسات اداری منظم می باشد. این جزوه شامل نمونه فورمت برگزاری جلسه اداری گروه و تعدادی سؤال است که به عنوان ترازنامه گروهی می تواند در جلسه اداری مطرح گردند.

خدمت گزاران مورد اعتماد گروه:

نقشها و مسئولیتها

آخرین جزوه از این سری به پستهای خدماتی رایج در سطح گروه می پردازند که در رابطه با کتابچه گروه و



موضوعات

قابل بحث انجمن

همان طور که قبلاً گفته شد پروژه موضوعات قابل بحث در انجمن دائم در حال رشد و تغییر است. در کارگاههای که ما پس از اتمام کنفرانس خدمات جهانی در سراسر دنیا برگزار کردیم جلساتی را به ۳ موضوع قابل بحث: به وجود آوردن یک گروه همیشگی (خانگی) قوی، چه کسانی در جلسات ما حضور ندارند و چرا؟ و ساختار خدماتی اختصاص دادیم. سال گذشته یک پیشرفت قابل توجه داشتیم. نظراتی که از طریق این کارگاهها جمع آوری کردیم به ما درک بهتری از نیازها و مشکلات انجمن در سراسر جهان داد و ما توانستیم این اطلاعات را جهت تطبیق بیشتر این موضوعات استفاده کنیم. ما در نسخه ماه آوریل مجله راه NA مقاله‌ای در مورد اطلاعات جمع آوری شده نوشتیم و ابزاری جهت رفاه حال شما در اعلام نظرات خود در این شماره مجله چاپ نمودیم. برگه‌های که ما تحت نام به وجود آوردن یک گروه همیشگی (خانگی) قوی و کیفیت‌های یک گروه همیشگی (خانگی) قوی داریم هر دو مستقیم از اطلاعاتی که از طریق برگزاری کارگاهها از شما دریافت کردیم تهیه گردیده‌اند. امیدواریم که از این ابزار در گروههای خود استفاده کنید و ارسال نظرات و ایده‌های خود ادامه دهید. جهت آماده شدن برای کنفرانس خدمات جهانی ۲۰۰۸ در حال جمع آوری اطلاعات بیشتر در مورد موضوعات قابل بحث هستیم که شامل موارد زیر می‌شود.

به وجود آوردن گروه‌های همیشگی (خانگی)

قوی:

اطلاعات وارده از طرف انجمن در مورد این موضوع به تهیه ۲ ابزار جدید جهت استفاده گروه‌ها منتهی شده است اعضا از سراسر جهان ایده‌ها و درک‌های مشابهی در مورد اینکه

نظرشان در مورد یک گروه همیشگی قوی چیست داشتند. برگه اطلاعاتی که در مورد « کیفیت یک گروه همیشگی قوی » در شماره آوریل ۲۰۰۷ مجله راه NA چاپ شده مجموعه‌ای از اطلاعاتی است که از نظرات وارده شما استخراج گردیده. جهت کمک به گروه‌ها برای به دست آوردن این کیفیت‌ها، برگه « به وجود آوردن یک گروه همیشگی قوی » را تهیه کردیم که منبعی است که در آن چند قدم اساسی در رابطه با رشد گروه ذکر گردیده. این ابزار از روی ابزار برنامه ریزی و بودجه بندی ناحیه که بخشی از کتاب راهنمای روابط عمومی است، نمونه برداری گردیده. امیدواریم گروه‌ها تجربه خود در رابطه با استفاده از این ابزار را با ما در میان بگذارند.



چه کسانی در جلسات ما

حضور ندارند و چرا؟

در رابطه با این موضوع به ۳ شاخه پرداخته‌ایم. اول این که افراد متفاوتی در جلسات NA حضور ندارند. دوم اینکه بعضی از کسانی که حضور ندارند، هرگز NA را پیدا نمی‌کنند. سوم اینکه بعضی معتادان NA را پیدا می‌کنند اما در NA نمی‌مانند. اولین کار این است که NA در هر جامعه‌ای یک بررسی از نوع جمعیت جامعه بنماید و ببیند چه کسانی حضور ندارند. اگر معتادانی که حضور ندارند، هیچ وقت NA را پیدا نکرده‌اند، کمیته‌های خدماتی محلی باید به فعالیت‌های پیام رسانی خود اهتمام ورزند. شاید کمیته‌های خدماتی ما به درستی به اقشار مختلف جامعه دسترسی ندارند، یا شاید به درستی سوء تفاهم‌های که در مورد اینکه NA چیست و اینکه NA برای چه کسانی است را توضیح نداده و از سر راه برداشته‌اند. اگر معتادان NA را پیدا کرده‌اند اما در آن باقی نمانده‌اند، گروه‌ها و اعضا ما باید به نوع خوش آمدگویی خود پردازند. شاید رفتار و عملکرد ما، یا رفتار و عملکرد اعضا در جلسات باعث انزواء تازه واردان گردد. ممکن است ما نتوانیم کاری کنیم که همه اعضا به طور یکسان احساس خوش آمد کنند و احساس کنند که به مکان درستی آمده‌اند، اما مطمئن می‌توانیم کاری کنیم که احساس نکنند که جای آن‌ها در NA نیست.

به نوعی اینگونه چالش‌ها نشان‌گر رشد انجمن است. ما کارهای زیادی انجام داده‌ایم تا به عامه معتادان دسترسی پیدا کنیم و حالا وقت آن است تا سعی کنیم خلاءها را پر کنیم. هر قدر اساس و پایه انجمن ما وسیع‌تر شود، نقطه آزادی ما اوج می‌گیرد. در کارگاه‌های آینده، ما می‌توانیم با همکاری یکدیگر به دنبال راه حل‌های محلی باشیم.

ساختار خدماتی ما

اطلاعات وارده در رابطه با این موضوع به ۳ دسته تقسیم می‌شوند: حفظ فضای بهبودی در جلسات

خدماتی، رشد فرهنگ رهبری و استفاده درست از منابع مان. موضوع اول جهت کمک به بدنه‌های خدماتی است تا نمونه‌های بهتری از رشد روحانی موجود در برنامه ما باشند. به عنوان یک انجمن ما می‌توانیم تمهیداتی بیندیشیم تا در جلسات خدماتی ما فضای بهبودی همانند جلسات بهبودی وجود داشته باشد. موضوع دوم درباره‌ی رهبری در NA نیز برای رسیدن به این هدف حیاتی است. اعضای که برنامه را به روال خدماتی آن زندگی می‌کنند. الگوی خوبی برای دیگران هستند، به خصوص برای خدمتگزاران مورد اعتماد جدید، رهبری بر اساس اصول روحانی کمک می‌کند تا خدمت جذاب‌تر شود. این‌ها کمک می‌کند تا ما در رابطه با موضوع سوم نیز پیشرفت کنیم یعنی در مدیریت منابع مان. منابع ما اصولاً چندان متنابه نیستند. لازم است ما در حالیکه سعی می‌کنیم خدمت کردن جذاب باشد، سعی نماییم سطح آگاهی اعضا را در این مورد که اعانات مالی جهت انجام خدمات یک لازمه است را بالا ببریم. زمانی که نیرو و سرمایه لازم جهت انجام کارها را داریم، لازم است از این منابع عاقلانه استفاده نماییم. برنامه ریزی دقیق در این رابطه بسیار مهم است. ابزار طرح و برنامه ریزی و برکه مربوط به «ساختن یک گروه همیشگی قوی» ابزاری مناسب جهت این کار می‌باشند.

ما به بحث و گفتگو در مورد این موضوعات در سراسر جهان ادامه خواهیم داد تا برای کنفرانس خدمات جهانی سال ۲۰۰۸ آماده باشیم، و گزارش دستور کار آن در رابطه با این موضوعات، را و همین طور مسائل و سوال‌های بیشتری طرح خواهیم کرد.

روابط عمومی

کتاب راهنمای روابط عمومی در نوامبر ۲۰۰۶ در اختیار انجمن قرار گرفت و از آن زمان تا کنون در حال رشد و توسعه بوده که بخشی به عنوان منابع در دسترس نیز به آن اضافه گردیده. در حال حاضر این راهنما در ۱۳ بخش تکامل یافته و مجزا موجود می‌باشد. به عنوان یک ضمیمه، ابزار برنامه ریزی و بودجه بندی ناحیه می‌تواند منبع ارزشمندی برای نواحی و مناطق در برنامه ریزی و بودجه بندی خدمات خود باشد. دیگر ضمائمی که برای راهنمایی روابط عمومی منتشر گردیده شامل: برگه کاری سنت‌ها، فرمت معرفی و ارائه برنامه NA، و منابعی در

رابطه با همکاری با رسانه‌های عمومی، خطوط تلفنی، مراکز درمانی و بازپروری و مقامات قضائی می‌شود. در حال حاضر نیز در حال تهیه ۲ قسمت دیگر برای این راهنما هستیم، اولی به نام راهنمایی جهت شروع سریع و قسمت دوم سوالاتی که به طور مداوم پرسیده می‌شود.

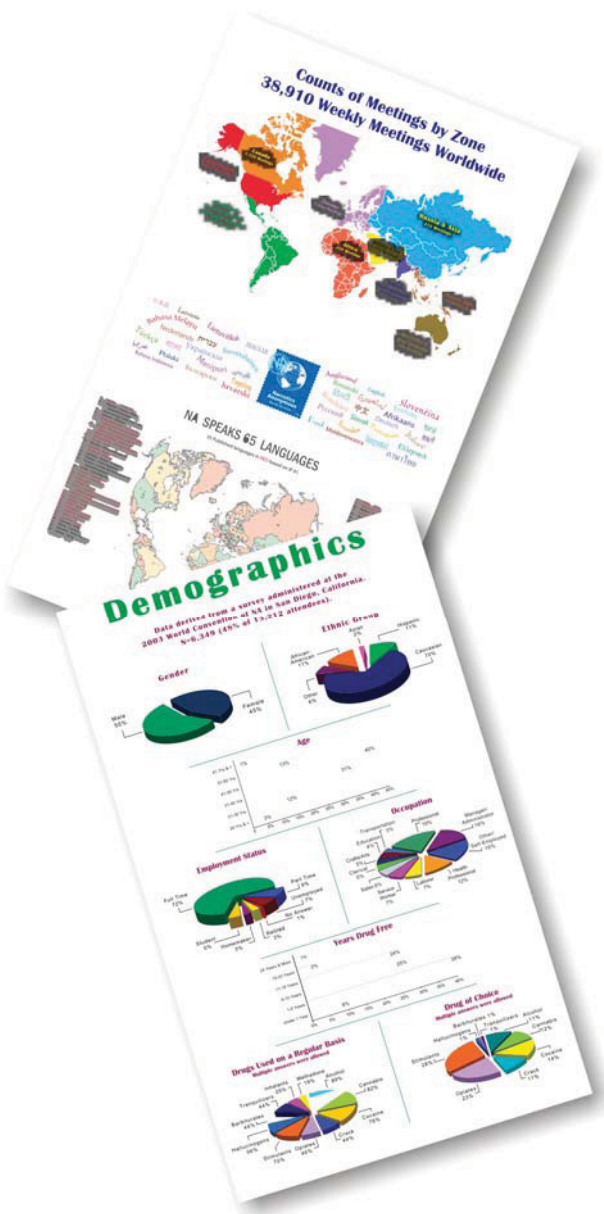
یک گروه کاری جهت تمرکز بر روی روابط عمومی در آگوست ۲۰۰۶ تشکیل شد. خدمتگزاران مورد اعتمادی از آمریکا، آمریکای جنوبی، کانادا و اروپا که همگی دارای چندین سال سابقه در اطلاع رسانی بودند گرد هم آمدند تا تبادل تجربه نمایند و به این نتیجه برسند چه چیزهایی بهتر برای آن‌ها در فعالیت‌های خدماتیشان کار کرده است. اکثر ایده‌ها و تجربه‌های آن‌ها در به وجود آوردن این راهنما لحاظ گردیده.

بخش مربوط به روابط عمومی در مجله راه NA توسط دفتر خدمات جهانی به وجود آمده تا گفتگویی را بین کمیته‌های اطلاع رسانی، روابط عمومی و خدمات جهانی آغاز نماید تا بتوانند دربارهٔ مسائل مختلفی مانند دارو درمانی یا کارت‌های حضور غیاب دادگاه و پروتکل‌های مربوطه، تبادل تجربه نمایند. این کار در ضمن کمک بزرگی است برای جمع‌آوری اطلاعات در مورد راهنمای روابط عمومی و نحوه استفاده آن توسط کمیته‌های خدماتی و ترویج و اشاعه این اطلاعات در انجمن.

کارگاه روابط عمومی برای حرفه‌ای‌ها در

سی‌ودومین همایش جهانی:

دفتر خدمات جهانی ۲ کارگاه روابط عمومی در سی‌ودومین همایش جهانی در سن آنتونیو - تگزاس برگزار کرد. یک کارگاه برای حرفه‌ای‌ها در جرائم قضائی و دیگری برای حرفه‌ای‌ها در پزشکی و مراکز درمانی. این بار اول بود که چنین کارگاه‌هایی در همایش جهانی برگزار می‌گردید. زمینه برگزاری این کارگاه‌ها، به وجود آوردن رابطه همکاری با حرفه‌ای‌ها بود که می‌توانند کمک کنند تا پیام بهبودی NA بهتر رسانده شود.



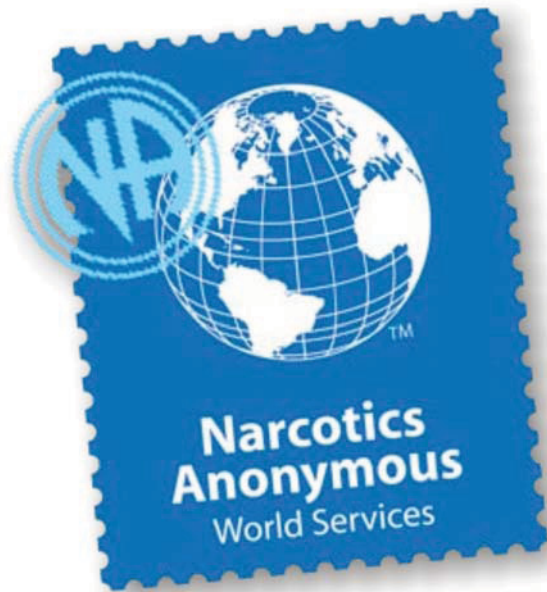


استکهلم - سوئد (ژوئن ۲۰۰۷)، سمپوزیوم اروپایی ناهنجاری های اعتیاد در لندن - انگلستان (مه ۲۰۰۷) شرکت کردیم و برنامه معتادان گمنام را معرفی نمودیم. به علاوه اینکه در فدراسیون جوامع درمان مدار در نیویورک - آمریکا (سپتامبر ۲۰۰۶) و کنگره بین المللی اعتیاد در مکزیکوسیتی - مکزیک (دسامبر ۲۰۰۶) نیز برنامه معتادان گمنام را معرفی نمودیم و اطلاع رسانی کردیم. همه این ها کمک می کند تا ما به چشم انداز و هدف خود که شناساندن معتادان گمنام به عنوان یک برنامه بهبودی شناخته شده و خوش نام است نزدیکتر شویم.

مشارکت و همکاری با کنفرانس خدمات

جهانی:

در آوریل ۲۰۰۶ طی جلسه ای که در کنفرانس خدمات جهانی در مورد روابط عمومی برگزار گردید، دفتر خدمات جهانی به شرکت کنندگان در کنفرانس اطلاع داد که مایل است با مناطق و فرامنطقه ها در فعالیت های روابط عمومی آن ها مشارکت و همکاری کنند. دفتر خدمات جهانی به تنهایی فرصت نمی کند که در تمام سمینارها و کنفرانس های بین المللی شرکت کند، لذا آمادگی دارد تا در این مورد با مناطق و فرامنطقه ها همکاری نزدیک داشته باشد. در همین گزارش به مشارکت و همکاری با ۲۳ ناحیه و منطقه اشاره نموده ایم که باعث افزایش حضور ما در سمینارها و کنفرانس های حرفه ای شد. این مراسم در آمریکا، کانادا، خاورمیانه، اروپا و آمریکای جنوبی بودند. در نتیجه این همکاری ها صدها نفر از جامعه حرفه ای با برنامه بهبودی NA و شبکه حمایتی آن آشنا شدند. ما گام های بلندی در راه رسیدن به هدف و چشم انداز خود که شناساندن NA به عنوان منبعی معتبر در جامعه است، برداشته ایم. هر قدر افراد حرفه ای بیشتری از نشریات ترجمه شده ما و تعدد کشورهای که انجمن NA در آن ها فعال است آگاه تر شوند، بهتر می توانند به اهمیت این شبکه بهبودی جهانی پی ببرند.



کنفرانس حرفه ای ها:

دفتر خدمات جهانی به همکاری با حرفه ای ها در سطوح مختلف و در کنفرانس ها و سمینارهای متفاوت در سراسر جهان ادامه داد تا افراد حرفه ای بیشتری با NA آشنا شوند و در ضمن رابطه بیشتری را برقرار و یا ارتقاء دهد. ما نشریات بهبودی NA را در اختیار آن ها گذاشتیم، به نظرات و مشکلات آن ها گوش دادیم (به خصوص نظرات آن ها در مورد دارو درمانی)، سعی نمودیم اگر برای آن ها سوء تفاهم در رابطه با NA پیش آمده، آن را بر طرف کنیم و در ضمن به آن ها بیاموزیم چگونه از طریق سایت NA اطلاعات بیشتری در مورد جلسات و نقطه تماس های NA در سراسر جهان پیدا کنند.

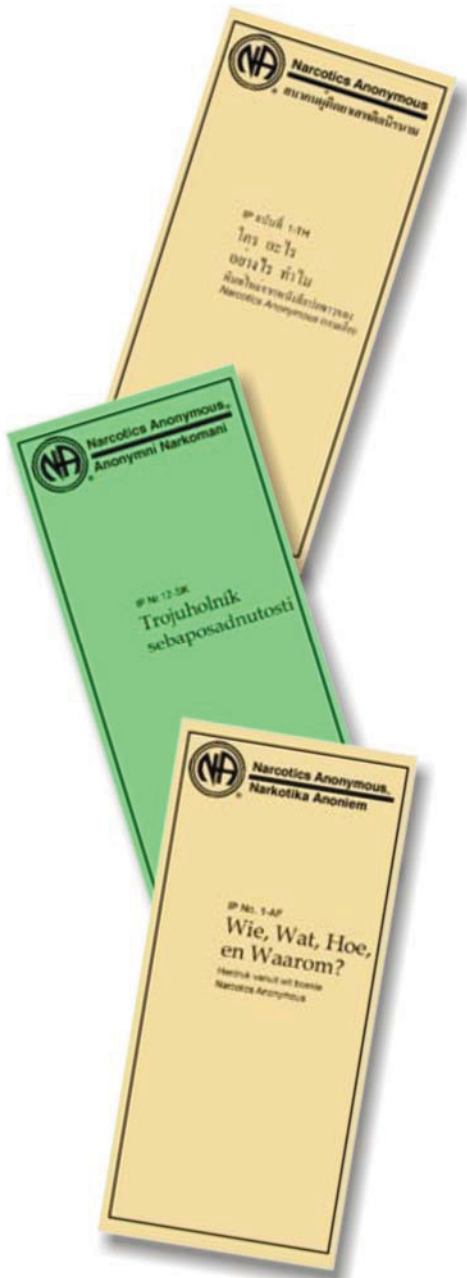
دفتر خدمات جهانی در کنفرانس هایی شرکت کرد که در آن ها اعضاء دادگاه های مواد مخدر، اصلاح و تربیت و حرفه ای های امور درمانی مانند دادگاه های مواد مخدر ملی، سازمان زندان های آمریکا، کانون اصلاح و تربیت آمریکا، انستیتو بهبودی، انجمن دارو درمانی برای اعتیاد آمریکا نیز شرکت داشتند. اکثر این گروه هم آبی ها در آمریکا صورت گرفت، اگر چه ما در کنفرانس بین المللی اعتیاد و الکلیسم در

ترجمه و توسعه انجمن

در سال ۲۰۰۷ تعداد زبانهای که در NA صحبت می‌شود به ۶۵ زبان رسید. نشریات و چیپ به ۳۵ زبان از این ۶۵ زبان موجود است. خیلی خوب خواهد بود که حداقل برای هر یک از این زبان‌ها یک نشریه ترجمه شده موجود باشد، ما سعی می‌کنیم که هر چه بیشتر و سریعتر پروژه‌های متفاوت ترجمه نشریات را به پایان رسانیم. این فرآیند در هر گروه زبانی، را موقعی می‌توانیم آغاز کنیم که به اندازه کافی عضو جهت راه‌اندازی کمیته ترجمه به آن زبان وجود داشته باشد. اولین قدم مهم برای هر کمیته ترجمه‌ای این است که بر سر ترجمه پمفلت شماره یک، کیست، چیست، چگونه و چرا به تفاهم برسند. زبان و کلمات به کار رفته در این پمفلت خیلی مهم است زیرا شامل اصول پایه‌ای است که فلسفه NA را می‌سازد.

نکته مهم این است که کمیته ترجمه محلی با یکدیگر جهت دست یافتن به ایده‌های اصلی به عنوان یک گروه همکاری نزدیک کنند. کارمندان دفتر خدمات جهانی و یک گروه ارزیابی ترجمه که توسط هیئت امناء انتخاب شده‌اند زحمات زیادی می‌کشند تا پمفلت شماره یک و دیگر نشریات حافظ فلسفه NA باشند.

از ۳۰۰ پروژه ترجمه‌ای که در نوبت می‌باشند در حال حاضر به طور فعال بر روی ۸۰ پروژه به ۴۰ زبان متفاوت کار انجام می‌شود. در سال گذشته جمعاً ۵۵ نشریه جدید به زبان‌های مختلف چاپ و توزیع گردید که شامل زبانهای زیر می‌شود.



کاستلیای	برزیلی	عربی	آفریقایی
هیبرو	آلمانی	فرانسه	فارسی
ژاپنی	ایتالیایی	ایسلندی	هندی
اسلواکی	روسی	نروژی	لیتوانیایی
تایلندی	سوئدی	سواهیلی	اسپانیایی

چند پروژه قابل توجه در سال مالی گذشته تکمیل شد. یکی این که پمفلت شماره یک به زبان تایلندی ترجمه شده این یک پایه‌ای خواهد بود که امکان ترجمه باقی نشریات را برای کمیته ترجمه تایلند فراهم می‌سازد.



عضو کمیته ترجمه مشارکت کردند و پس از آن جلسه سؤال و جواب داشتند. پس از آن کارگاه برگزار شد که هم به صورت بحث در گروههای کوچک بود و هم در گروههای بزرگ در گروههای بزرگ شرکت کنندگان در مورد امانت داری در ترجمه بحث کردند. از اینکه چگونه ممکن است یک اشتباه کوچک باعث تغییر بزرگی در مفهوم جمله شود مثال های زدند. در گروههای کوچک اعضاء فرصت یافتند تا مورد حل مشکلات مشابه و معمول در کمیته های ترجمه محلی و استفاده از اصول قدم ها سنت ها و مفاهیم برای حل آنها تبادل نظر کنند.

ترجمه و روابط عمومی

اخیراً اتفاقی در هندوستان باعث شد تا تاثیر و اهمیت ترجمه نشریات در یک روابط عمومی خوب ثابت شود. یک دولت محلی در استانی از هندوستان زبان خاصی را زبان رسمی آن استان اعلام کرد که مدارس، دواير دولتی و دادگاهها و غیره ملزم به استفاده از آن بودند. در آن زمان اعضاء محلی NA هنوز هیچ نشریه ای را به آن زبان ترجمه نکرده بودند.

در جلسه شورای منطقه هندوستان در فوریه ۲۰۰۷ اعضاء دفتر خدمات جهانی حضور داشتند و درباره اهمیت نشریات بحث جالبی داشتیم. داشتن نشریات ترجمه شده و تایید شده به جای اینکه پیش نویس ترجمه داشته باشیم یا اصلاً نشریه ترجمه شده نداشته باشیم می تواند به ما در جذب تازه وارد و همین طور بین کسانی که می توانند معنادان را به ما رجوع دهند، اعتبار خاصی بخشد. چند ماه پس از این جلسه چندین پروژه ترجمه در هندوستان آغاز گردید و یکی از آنها کامل شد. این گونه فعالیتها تاثیر بسزایی در دیدگاه جامعه بر NA خواهد گذاشت.

دیگر اینکه کتاب پایه به زبان روسی بازبینی مجدد ویراستاری شد و پیش رفت خوبی انجام شد زیرا اعضاء پس از سالها بر روی ترجمه مناسب برای کلمه معتاد توافق کردند. در ضمن کتابچه سفید به زبان هندی و کتاب راهنما گرفتن و رهجو شدن به زبان آلمانی ترجمه گردیدند.

پروژه های دیگری که در راه است شامل: کتاب راهنما گرفتن و رهجو شدن به زبان فرانسه و برزیلی است، کتابچه یک راهنما جهت معرفی NA به عربی، کتاب پایه و کتابچه سفید به ترکی، کتاب فقط برای امروز به ژاپنی و سوئدی و روسی، کتاب راهنمای کارکرد قدم به زبان پرتغالی می شود.

کارگاه آموزشی ترجمه در نپال

ما یک کارگاه پایه ای ترجمه در حین برگزاری شورای فرا منطقه آسیا و اقیانوسیه (APF) در نپال برگزار کردیم. بیش از ۸۰ عضو که شامل ۱۲ نماینده از کمیته ترجمه محلی ۶ ناحیه در نپال نیز می شد در این کارگاه شرکت کردند. این اعضاء از ۱۷ جامعه NA بودند که نماینده ۱۴ کمیته ترجمه محلی می شدند. در سال گذشته این کمیته ها جمعاً مسئول ترجمه ۵۰ پمفلت به زبان های مختلف بودند. کارگاه ترجمه با یک پانل سخن رانی شروع شد که تجربه خود را به عنوان



خدمات انجمن

یکی از مهم ترین و مورد نیازترین مسئولیت‌های دفتر خدمات جهانی حمایت از اعضای گروهها و کمیته‌های خدماتی در سراسر جهان است. مقدار زیادی از این مسئولیت به گردن تیم خدماتی دفتر جهانی می‌باشد. در سال مالی ۲۰۰۶-۲۰۰۷ کارمندان خدمات جهانی کارهای زیر را به انجام رساندند:

✱ تعداد ۱۱۰ کیت شروع جلسات را تکمیل و ارسال نمودند.
 ✱ به ۴۷۰۰ درخواست اعزام پانل بیمارستان و زندانها پاسخ مثبت دادند.

✱ به ۱۱۰۰۰ درخواست و سؤال تلفنی پاسخ دادند.

✱ به ۶۵۰۰ نامه و ای میل پاسخ دادند.

✱ به ۷۰۰ درخواست متفرقه جوابگو بودند.

این تیم خدماتی در ضمن مسئول به روز نمودن سایت خدمات جهانی می‌باشد و اطلاعات ارائه شده توسط گروهها و کمیته‌های خدماتی را به سایت اضافه می‌نمایند. کارمندان دفتر معمولاً ۲ تا ۴ روز پس از دریافت اطلاعات آن را به سایت وارد می‌کنند. اطلاعات وارده به سایت بر روی دقت لیست آدرس جلسات و آدرس‌های پستی که خدمات جهانی با آنها مکاتبه دارد تاثیر مستقیم می‌گذارد. ما قویاً پیشنهاد می‌کنیم که نواحی و مناطق یک نفر را به عنوان خدمت‌گزار مورد اعتماد انتخاب کنند تا مسئول باشد آدرس جلسات را در سایت NA به روز کند. از زمانی که این فعالیت را آغاز کرده‌ایم تعداد زیادی از کمیته‌های خدماتی آغاز به همکاری نموده‌اند. در زیر لیست دفعاتی که سایت به روز شده ذکر گردیده:

گروهها	نواحی / مناطق	نمایندگان نواحی / نمایندگان مناطق	جمع کل
کارمندان دفتر خدمات جهانی	۴۷۹۱	۱۵۹۵	۶۴۱۶
مسئول سایت	۲۲۸۸	-	۲۹۶۹
جمع کل	۷۰۷۹	۳۰	۹۳۸۵

همان‌گونه که می‌بینید، همکاری خدمت‌گزاران مورد اعتماد شما با دفتر خدمات جهانی بسیار ارزشمند است. کارمندان دفتر تمام اطلاعات را ۲ بار چک می‌کنند تا اشتباهی رخ ندهد. کسانی که مسئول ارائه اطلاعات به سایت می‌شوند باعث سرعت و دقت بیشتر در به روز کردن سایت هستند. ما در ضمن نواحی و مناطق را تشویق می‌کنیم تا هر گونه ابزار یا منبعی که در کشور خود جهت آموزش،

آشناسازی یا به عنوان راهنما و اساسنامه بوجود آورده اند را در اختیار تیم خدماتی دفتر جهانی بگذارند تا در صورت نیاز به کمیته‌های خدماتی دیگر در سراسر جهان ارائه گردند. مدت کوتاهی پس از سال مالی گذشته، قسمتی از سایت خود را به این اختصاص دادیم که مسئولان محلی تماس با سایت بتوانند به آن وارد شوند و جزوات یا اطلاعاتی را که ناحیه یا منطقه آنها می‌خواهد را در آنجا بگذارند.

انتشارات انجمن

در بین خدماتی که در سال مالی ۲۰۰۶-۲۰۰۷ ارائه گردید، دفتر خدمات جهانی به تهیه و توزیع گاه نامه‌های انجمن از قبیل، مجله راه NA، پیامی در راه و جلسات مکاتبه‌ای ادامه داد. این نشریات توسط اعضای گروه کاری سردبیران آماده می‌گردند. ما از زحمات آنها جهت ارتقاء کیفیت این نشریات سپاس گزار هستیم.



مجله راه NA به ۶ زبان انگلیسی، فارسی، فرانسه، آلمانی، پرتغالی و اسپانیایی چاپ می‌شود و از طریق سایت NA در دسترس همگان است. این مجله مقالات متنوعی را که از طرف اعضاء در سراسر جهان ارسال می‌گردد و همین طور مقالاتی که توسط دفتر خدمات جهانی جهت درگیر کردن انجمن در گفتگو در رابطه با مسائل روز NA نوشته می‌شود را چاپ می‌نماید. در سال گذشته مالی ما تعداد کثیری نوشته، مقاله، عکس و کاریکاتور از ۹ کشور به ۷ زبان مختلف دریافت کردیم.

مجله راه NA شاهد افزایش دیگری نیز بود زیرا تیراژ از ۳۹۰۰۰ نسخه چاپی در سال گذشته به ۴۲۵۰۰ نسخه چاپی (به غیر از تعداد نسخه‌های که از سایت دانلود شده‌اند) رسید که این تعداد نسخه به زبان‌های انگلیسی، فرانسه، آلمانی، پرتغالی و اسپانیایی بود. در ضمن ۳۹۰۹۷ نسخه در مجموع ۴ چاپ به زبان فارسی توزیع گردیده است. ما اعضاء را تشویق می‌کنیم تا جهت کم کردن هزینه چاپ و پست از طریق سایت NA این مجله را آبونه شوند. این کار باعث جلوگیری از هزینه بی مورد می‌شود بخصوص از لحاظ پست برگشتی به دفتر خدمات جهانی زمانی که آدرس گیرنده اشتباه از کار در می‌آید. در سال گذشته تعداد نسخه‌های الکترونیک ۵۷۰۰ کپی بود که سال قبل تر از آن فقط ۳۰۰۰ نسخه بود.

یکی از قدیمی‌ترین نشریات ما یعنی پیامی در راه به راه خود در به وجود آوردن امکانی جهت مشارکت اعضائی که در زندان هستند و واعضایی که به خدمت در کمیته بیمارستان‌ها و زندانها علاقمند هستند ادامه می‌دهد این نشریه از ارسال مقالات از طرف اعضاء که سابقه زندان دارند و یا به خدمت در کمیته بیمارستان‌ها و زندان‌ها علاقمند هستند و در آن تجربه دارند استقبال می‌کند پیامی در راه وسیله‌ای است تا اعضایی که بیرون هستند بتوانند

ناحیه‌ای ثبت نام کرده توزیع می‌شود. در ضمن از طریق پست الکترونیک نیز در دسترس همگان است. از امسال نیز تقریباً ۲۰۰۰ عضو یا کمیته از طریق ای-میل از چاپ جدید این خبرنامه آگاه خواهند شد. گزارش دستور کنفرانس خدمات جهانی، ابزاری است جهت مطلع کردن انجمن NA از موضوعاتی که در جلسه کنفرانس خدمات جهانی به آن پرداخته خواهد شد. این نشریه به حداقل ۱۵۰ روز قبل از برگزاری جلسه کنفرانس به زبان انگلیسی چاپ و توزیع می‌گردد. ترجمه آن نیز ۱۲۰ روز قبل از جلسه توزیع می‌گردد. پس از آن نیز گزارش تکمیلی در مورد پروژه‌ها و پیشنهادات جدید ارائه می‌شود.

تجربه نیر و امید خود را با اعضای که در زندان می‌باشند در میان بگذارند. ما تک نسخه را به طور سالیانه رایگان در اختیار اعضای که زندانی هستند می‌گذاریم و باقی را در اختیار کمیته‌های خدماتی نواحی. در ضمن اعضای که بیرون هستند نیز می‌توانند به هر تعدادی که می‌خواهند آبونماه شوند تا آن را در اختیار زندانیانی که می‌شناسند قرار دهند. در حال حاضر تیراژ هر نسخه پیامی در راه ۱۰۰۰۰ کپی در هر بار است. نشریه جلسات مکاتبه‌ای یک ماه در میان به ۹۰۰ آدرس مختلف فرستاده می‌شود. این نشریه به اعضای در انزوای NA کمک می‌کند تا اگر فرصت شرکت در جلسات را پیدا نمی‌کنند بتوانند از طریق مکاتبه مشارکت کرده و بهبودی خود را دنبال نمایند. البته به غیر از اعضای در انزوا، هستند اعضای که از طریق مکاتبه در این فرآیند شرکت می‌کنند. کسانی که آبونماه هستند می‌توانند هم از طریق این نشریه و هم به صورت مستقل با آدرس‌های که در این نشریه چاپ می‌شوند مکاتبه و مشارکت نمایند.



ارتباطات دفتر خدمات جهانی

در کنار انتشارات انجمن ما تعداد زیادی نشریات مربوط به خدمت توزیع می‌کنیم تا اعضای آگاه باشند که چه اتفاقی در خدمات جهانی روی می‌دهد. اکثر این نشریات از طریق پست در اختیار کمیته‌های خدماتی که ثبت نام کرده‌اند قرار می‌گیرد در ضمن به طور رایگان از طریق سایت www.na.org در دسترس همگان می‌باشند.

خبرنامه دفتر خدمات جهانی هر فصل پس از جلسه هیئت امناء چاپ و توزیع می‌گردد. خبرنامه خدمات جهانی در حال حاضر به زبان‌های انگلیسی، فرانسه، آلمانی، پرتغالی، و اسپانیایی چاپ می‌گردند. در ضمن این خبرنامه بین شوراهای خدماتی مناطق، شرکت کنندگان کنفرانس خدمات جهانی و شوراهای خدماتی

معتادان گمنان به عنوان
یک برنامه بهبودی خوش
نام در سراسر جهان شناخته
شده است .

تکنولوژی اطلاعات (it)

سایت ما www.na.org معروفترین و معتبرترین کار تیم تکنولوژی ما در دفتر خدمات جهانی می باشد. اما واقعیت این است که کارهای بسیار زیادی غیر از این سایت در دفتر خدمات جهانی وجود دارد که این تیم باید انجام دهد. ما انجمنی بسیار متنوع هستیم که دائم در حال رشد است و به همین دلیل نیازهای ما دائم در حال تغییر و افزایش می باشد و دائم نیز به در دسترس داشتن اطلاعات ممکن و به روز شده هستیم. یکی از راهها جهت انجام این کار اطمینان حاصل کردن از این است که تمام کارمندان دفتر خدمات جهانی ابزار و وسایل لازم و پیش رفته جهت انجام کارهای خود داشته باشند. قسمت خدمات مشتریان و خدمات انجمن بطور دائم با درخواست های تلفنی، ای میلی و آن لاین و سفارشات نشریات بی شماری روبرو هستند. کار تیم تکنولوژی این است که این ارتباط به طور سریع و راحت انجام گردد.

در رابطه با سایت ما در سال گذشته چندین قدم مهم برداشتیم. یکی از آنها این بود که توانستیم پیش نویس کتاب پایه را جهت دانلود به صورت رایگان در سایت قرار دادیم. این اقدام بزرگی بود و ما را تشویق کرد تا سعی کنیم نشریات بیشتری را به صورت آن لاین و رایگان در اختیار اعضا قرار دهیم. تمام پمفلت های و کتابچه های ما به زبان های انگلیسی و اسپانیایی به صورت آن لاین در دسترس هستند و امیدوار هستیم تا بتوانیم زبان های دیگر را به آن اضافه کنیم. در حال حاضر نشریات به ۳۲ زبان مختلف به صورت آن لاین در دسترس هستند. هدف ما این است که کتابها نیز در سایت قرار گیرند و داریم سعی می کنیم که مطالب بیشتری را هر چه سریع تر در سایت بگذاریم. مهم است که یادآور شویم تا همه گروهها و کمیته های خدماتی NA از قرار دادن یا توزیع نشریات NA در اینترنت و از طریق پست الکترونیک پرهیز کنند. دفتر خدمات جهانی مسئول حفظ و نگهداری مایملک معنوی انجمن NA است. ما امیدواریم که همه کمیته های خدماتی NA به ما در این امر کمک کنند و نشریات NA را در سایت های محلی خود قرار ندهند و اگر لازم بود فقط سایت محلی خود را با سایت ما لینک کنند.

تعداد مراجعه به سایت در سال ۲۰۰۶-۲۰۰۷

ژوئن ۲۰۰۷	ژوئن ۲۰۰۶	آمار مراجعه به سایت
۳۸۸۰۹۱۸ بار	۲۹۰۱۸۳۱ بار	دفعات
۳۷۳۳۰۳ بار	۲۶۹۴۵۷ بار	بازدید
۱۲۴۴۳ بار	۸۹۸۲ بار	بازدید در یک روز
۸۲۱۳۱ بار	۷۳۰۷۱ بار	استفاده از آدرس جلسات
۲۷۹۳ بار	۶۰۱۲ بار	استفاده از کتاب پایه آنلاین
۲۲۴۲ بار	—	مراجعه به جزوه روابط عمومی
۱۴۸۶۳ بار	۱۳۰۹۴ بار	اطلاعات مربوط به NA
۱۲۸۲۳ بار	۱۲۱۵۲ بار	نشریات آنلاین
۵۷۵۴۲	۵۱۴۶۸	خرید آنلاین

ما شاهد رشد در استفاده از سایت NA هستیم. جالب توجه است که اکثریت کسانی که کتاب پایه را بر روی سایت دیده اند ظرف مدت یک ماه ۲۵ بار دیگر به آن رجوع کرده اند. در ضمن اینکه قسمت مربوط به اطلاعات درباره NA شاهد رشد چشمگیری بوده است.

قسمت فروش آنلاین نشریات نیز تبدیل به منبعی مهم جهت تهیه نشریات برای اعضا، کمیته های خدماتی و دفاتر خدمات محلی گردیده است. این قسمت باعث شده که کار برای مشتریان آسانتر شود و نیروی انسانی کمتری در خدمات جهانی جهت انجام این کار نیاز باشد. قسمت مربوط به دریافت اعانه نیز خیلی فعال بوده و کار را برای اعضایی که می خواهند به طور منظم و دائم به خدمات جهانی کمک کنند را آسان ساخته است. قسمتهای دیگری که فعالیت زیادی داشته اند، قسمت مربوط به اعلام نظرات در مورد موضوعات قابل بحث و اعلام نظر به شرکت کنندگان در کنفرانس خدمات جهانی می باشند. ما در انتظار پیشرفت بیشتری در استفاده از سایت هستیم. قسمت مربوط به درمیان گذاشتن تجربه و منابع بین نواحی نیز کار را برای نواحی جهت به مشارکت گذاشتن فعالیتهای خود با دیگران را راحتتر ساخته است.

به غیر از در دسترس قرار دادن نشریات به صورت آن لاین، ما قسمتی را در سایت طراحی کرده ایم که مربوط به خدمات روابط عمومی است و قسمتی هم مربوط به راهنماهای خدماتی در کل می باشد. در ضمن قسمتی از سایت را هم به موضوعات قابل بحث اختصاص داده ایم. این قسمت ها بخش قابل توجهی از مراجعه کنندگان به سایت را در بر می گیرد که شامل کسانی است که نمی دانند چگونه به چیزهایی که نیاز دارند دست پیدا کنند.

این قسمت ها به راحتی بازدیدکنندگان را به مطلب مورد نظرشان ارتباط می دهند که شامل ارتباط با مجله راه NA و خبرنامه خدمات جهانی نیز می شوند. به زودی سایت ما از لحاظ طراحی نیز یک تغییر کلی خواهد نمود، که این قسمت ها تا آن موقع که طراحی کامل شود نیازهای بازدیدکنندگان را بر طرف می سازد.

همانطور که می دانید، ما از سایت و بانک اطلاعاتی استفاده می کنیم تا اطلاعات مربوط به قسمتهای مختلف خدمات جهانی مانند حسابداری، خدمات مشتریان، و خدمات انجمن مجزا باشند. ما نهایت سعی خود را می کنیم که این اطلاعات همیشه به روز باشند، که خود می تواند به دلیل اطلاعات وارده زیاد و تعداد وسیع اعضا و گروهها چالش بزرگی باشد. بعضی مواقع ممکن است اطلاعاتی که دریافت می کنیم، تاریخ گذشته و غیر قابل اعتماد باشند به همین دلیل انتخاب خدمتگزاران مورد اعتماد از طرف نواحی و مناطق به عنوان مسئول تماس و ارائه اطلاعات به خدمات جهانی می تواند کمک بزرگی باشد. در حال حاضر ما داریم بر روی اطلاعات گروهها و آدرس جلسات کار می کنیم، به این شکل که خدمتگزاران مورد اعتماد مسئول این کار در حال اصلاح اطلاعات و به روز رسانی آدرس جلسات خود می باشند. پس از آنکه از دقیق بودن این اطلاعات مطمئن شدیم آنها را بر روی سایت خواهیم گذاشت.

قسمتهای مختلف سایت که به خاطر سپردن آنها مفید می باشد.

قسمت موضوعات قابل بحث

http://www.na.org/discussion_board.htm

رویدادهای پیش رو (آینده)

یا http://www.na.org/comingup_toc.htm

http://www.na.org/nawsevents/event_reg.htm

منابع کمیته های خدمات محلی

http://www.na.org/local_resource_area.htm

ثبت نام برای آبونماه الکترونیکی

<http://portaltools.na.org/portaltools/subscriptions>

می توانید همیشه از آخرین به روز شدن سایت

از طریق زیر مطلع گردید

<http://www.na.org/additions.htm>

... به آنگونه که والاترین آرمان
مشترک ما ، راه ما را مشخص می
کند ، هدف و چشم انداز ما ، معیار ،
مرجع و الهام بخش ما در انجام همه
امور است.

صداقت ، اعتماد و نیت خیر زیربنای
تمامی این ایده آلهای ما باشند. در
کلیه فعالیتهای خدماتی ، ما به
راهنمایی نیروی برتر و مهربان اتکا
می کنیم.

نشریات انجمن ما

در نتیجه چندین سال بحث و گفتگو و تصمیم کنفرانس خدمات جهانی ، مسئولیت چاپ و انتشار نشریات NA و حفظ حق چاپ آن به همراه آرم و نام NA با دفتر خدمات جهانی می باشد. مجوزی به نام " صندوق حفظ مایملک معنوی انجمن " (FIPT) توافقنامه ای است که مسئولیتهای دفتر خدمات جهانی در آن مشخص گردیده. این وظیفه شامل تکمیل ، ارزیابی ، تهیه و انجام کارهای قانونی مربوطه در کشورهای مختلف در سراسر جهان نیز می شود.

دستورالعمل ها و راهنماهای مربوط به حق چاپ نشریات و کپی رایت مربوط به آرم و نام NA برای اعضا ، گروهها و کمیته های خدماتی در بولتن مایملک معنوی NA به خوبی توضیح داده شده است :

* استفاده داخل انجمنی از مایملک معنوی NA

* استفاده اعضا از آرم NA

* چاپ مجدد نشریات تایید شده انجمن NA

در سالهای اخیر دفتر خدمات جهانی NA سعی کرده است تا از تکنولوژی اینترنت جهت هر چه بیشتر در دسترس قرار گرفتن نشریات استفاده کند. بزرگترین چالش در انجام این کار ، بوجود آوردن امنیت جهت جلوگیری از سوء استفاده از این نشریات آنلاین می باشد. سال گذشته خدمات جهانی با قرار دادن کتاب پایه کامل به صورت آنلاین در سایت خود قدم بزرگی برداشت. ما به تلاش خود به در دسترس قرار دادن نشریات بیشتری به صورت آنلاین ادامه خواهیم داد.

یک خدمات عامه پسندی که قبلا انجام نمی دادیم ارسال روزانه کتاب فقط برای امروز به صورت ای - میل بود. کسانی خارج از انجمن این کار را انجام می دادند که ما مجبور شدیم به خاطر حفظ مایملک معنوی NA از آنها درخواست کنیم از این کار اجتناب نمایند. تقاضای زیاد برای این کار ، باعث شد تا ما تصمیم بگیریم که خود در خدمات جهانی راسا این خدمت را ارائه دهیم. ما با شخصی که قبلا این کار را انجام می داد (و بنابر تقاضای خدمات جهانی از این کار دست برداشت) همکاری کردیم تا بتوانیم سریعا به طور روزانه ، مراقبه مربوط به آن روز را با ای - میل در اختیار اعضایی که متقاضی هستند قرار دهیم.

نگرانی ما برای حفظ حق چاپ و آرم و نام انجمن به خاطر پول یا کنترل نیست. واقعیت این است که نشریات NA و آرم و نام آن متعلق به انجمن جهانی NA است و یکی از مسئولیت هایی که انجمن برای خدمات جهانی مشخص کرده حفاظت از این مایملک و جلوگیری از هر گونه سوء استفاده از آن می باشد. هدف ما در خدمات جهانی این است تا به طور دائم راه های جدیدی برای ارائه خدمات بیشتر به انجمن پیدا کنیم. اعضا، گروهها و کمیته های خدماتی به طور دائم سوء استفاده هایی را به ما گزارش می کنند. در بعضی موارد، هستند اعضایی که صرفا به دلیل نا آگاهی از مایملک معنوی NA سوء استفاده می کنند. بعضی مواقع، اعضای ناسازگاری هستند که از وجدان گروهی انجمن راضی نیستند یا کسانی هستند که می خواهند با سوء استفاده از مایملک NA منافع مالی ببرند. نمونه ای که اخیرا شاهد آن بودیم فروش تیشرت تقلبی در بیرون همایش سن آنتونیو بود. بهترین راه جلوگیری از اینگونه سوء استفاده ها این است که اعضا آگاه باشند و از این افراد خرید نکنند. انجمن NA در طی چند دهه به بلندی و آشکاری اعضا خود را از اینگونه سوء استفاده ها برحذر داشته و دفتر خدمات جهانی را مسئول حفاظت از منابع NA نموده است. تک تک اعضای NA می توانند ما را در انجام این وظیفه به بهترین شکل با خرید نکردن از افراد سودجو حمایت کنند.

Copyright Office: fees are subject to change. Current fees, check the Copyright Office site at www.copyright.gov, write the Copyright Office, or call (202) 707-3000.

Form TX
For a Nonprofit Library that
wishes to deposit its materials
REGISTRATION NUMBER _____

DO NOT WRITE ABOVE THIS LINE. IF YOU NEED MORE SPACE, USE A SEPARATE CONTINUATION SHEET.

TITLE OF THIS WORK _____

PREVIOUS OR ALTERNATIVE TITLES _____

PUBLICATION AS A CONTRIBUTION _____

NAME OF AUTHOR _____

DATE OF AUTHORSHIP _____

AUTHOR'S NATIONALITY OR DOMICILE _____

DATE OF BIRTH AND DEATH _____

WAS THIS AUTHOR'S CONTRIBUTION TO THE WORK _____

NAME OF AUTHOR _____

DATE OF AUTHORSHIP _____

AUTHOR'S NATIONALITY OR DOMICILE _____

DATE OF BIRTH AND DEATH _____

WAS THIS AUTHOR'S CONTRIBUTION TO THE WORK _____

NAME OF AUTHOR _____

DATE OF AUTHORSHIP _____

AUTHOR'S NATIONALITY OR DOMICILE _____

DATE OF BIRTH AND DEATH _____

WAS THIS AUTHOR'S CONTRIBUTION TO THE WORK _____

DATE AND NATION OF FIRST PUBLICATION OF THIS PARTICULAR WORK _____

APPLICATION RECEIVED _____

ONE DEPOSIT RECEIVED _____

TWO DEPOSITS RECEIVED _____

FEE RECEIVED _____

DO NOT WRITE HERE
Page 1 of 1 Page

همایشها و

رویدادها

همایشهای ما فرصتهای منحصر به فردی هستند که ما بتوانیم این پیام را برسانیم که موارد زیادی جهت لذت بردن از بهبودی در معتادان گمنام وجود دارد. کارگاه ، جلسات سخنرانی ، برنامه های کمدی ، مجالس رقص و خیلی چیزهای دیگر نشان دهنده لذتهایی است که ما در همایش ها تجربه می کنیم.

سی و دومین همایش جهانی در

سن آنتونیو – تگزاس

تعداد شرکت کنندگان در سی و دومین همایش کمتر از حد انتظار بود ، حدود ۱۰۰۰۰ نفر کمتر از آنچه فکر می کردیم. از تعداد ۱۹۷۵ فرم ثبت نام مخصوص تازه واردان فقط پانصد عدد مورد استفاده قرار گرفت. به علت جمعیت کمتر و تعداد زیاد کارگاهها ، جلسات سخنرانی ، رویدادها و مجالس رقص باعث شد تا آخر هفته آرام باشد و مشکلات خاص جمعیت بسیار زیاد پیش نیاید.

در فراهم سازی شرایط برای همایش ، ما تلاش زیادی کردیم که از هر لحاظ آماده پذیرایی از اعضای شرکت کننده باشیم. ما اعضاء را تشویق کردیم که از قبل جهت شرکت ثبت نام کنند. ما سعی کردیم تا برای کسانی که از قبل ثبت نام می کنند ، تخفیف قائل شویم تا بهتر بتوانیم از تعداد شرکت کنندگان قبل از شروع همایش آگاه باشیم. این اقدام به خوبی جواب داد و تصمیم داریم که در آینده نیز به این شکل ادامه دهیم.

هدف برگزاری همایش جهانی این است که به اعضا در سراسر دنیا این فرصت را بدهد تا بهبودی را با یکدیگر جشن بگیرند. این رویداد قرار نیست که درآمد زایی داشته باشد ، درست برعکس ، سعی می کنیم به گونه ای بودجه بندی کنیم که درآمد فقط هزینه ها را پوشش دهد. برگزاری همایش جهانی بسیار گران و هزینه بر است. زمانی که شرکت کنندگان زودتر ثبت نام کنند و هزینه خود را زودتر پرداخت کنند ، همایش خیلی موفق تر برگزار خواهد شد و همه از آن لذت خواهند برد. ثبت نام زود هنگام کمک می کند تا هزینه ها کمتر باشد و شرایط را فراهم می کند تا شرکت کنندگان با هزینه کمتر تجربه بهتری از همایش داشته باشند.



جشنهای سرزنده ای که برگزار می گردند یک پیام را به تازه واردان و اعضای قدیمی و همینطور جامعه در کل می دهد و آن ، این است که : خوشگذرانی زمانی که پاک هستی ، هیچ عیبی ندارد.

همایشهای جهانی آینده در نقاط زیر برگزار خواهد شد :

سال ۲۰۰۹ * همایش جهانی سی و سوم * بارسلون - اسپانیا

سال ۲۰۱۱ * همایش جهانی سی و چهارم * سن دیگو - کالیفرنیا

سال ۲۰۱۳ * همایش جهانی سی و پنجم * فیلادلفیا - پنسیلوانیا

ما فکر می کنیم که همایش جهانی بعدی که در بارسلون - اسپانیا برگزار خواهد شد ، کوچکتر و صمیمی تر باشد. اعضای کمتری از امریکا قادر خواهند بود که شرکت کنند ، اما در عوض اعضای دیگری از سراسر جهان که در غیر این صورت تجربه کردن همایش جهانی را پیدا نمی کردند ، خواهند توانست در بارسلونا حضور پیدا کنند. پس از همین حالا شروع به پس انداز کنید ، شما را در آنجا خواهیم دید.



تعداد جلسات در مناطق / کشورها

جلسات	منطقه کشور	جلسات	کانادا - ۱۲۳۹ جلسه
۱۰۷	منطقه پنسیلوانیا شرقی*	۲۱۸	منطقه
۸۵۲	منطقه فلوریدا	۳۵۴	منطقه کلمبیا
۷۵۱	منطقه فری استیت	۱۲۲	منطقه آتلانتیک
۸۶۵	منطقه جورجیا	۴۸	منطقه لانوردت
۱۴۳	منطقه گریتر ایلینویز	۴	منطقه شمال غربی*
۷۲۴	منطقه گریتر نیویورک	۳۱۰	منطقه آنتاریو
۴۷۰	منطقه گریتر فیلادلفیا	۱۷۷	منطقه کبک
۱۲۹	منطقه هاوایی	۶	منطقه یوکان*
۴۴۰	منطقه ایندیانا	آمریکا ۲۷۴۲۹ جلسه	
۳۷۸	منطقه ایوا	۱۰۹	منطقه آب سی دی
۳۰۱	منطقه کنتاکیانا	۵۰۸	منطقه آلاباما و فلوریدا شمال غربی
۸۱۹	منطقه لون استار	۱۰۹	منطقه آلاسکا
۸۱۹	منطقه لویزیانا	۵۵۷	منطقه آریزونا
۴۱۱	منطقه دیترویت مترو	۴۳۸	منطقه آرکانزاس
۳۲۹	منطقه یشیگان	۳۲۵	منطقه سبت لیتل
۴۱۸	منطقه بیدآتلانتیک	۱۱۴	منطقه بلوگراس*
۳۵۴	منطقه مینه سوتا	۱۶۵	منطقه بوکی
۲۶۷	منطقه می سی سی پی	۲۴۵	منطقه این لند کالیفرنیا
۱۰۴	منطقه مونتانا	۳۵۳	منطقه میداستیت کالیفرنیا
۱۵۵	منطقه مانتین ولی	۹۸۵	منطقه کالیفرنیا
۱۴۷	منطقه مانیتز	۳۴۳	منطقه کالیفرنیا مرکزی
۱۷۰	منطقه بزاسکا	۳۱۴	منطقه پوتوسک
۴۸۱	منطقه نیوانگلند	۴۱۵	منطقه شیکاگو لند
۳۸۳	منطقه نیوجرسی	۲۳۱	منطقه کلرادو
۱۲۶	منطقه کارولینا شمالی	۲۸۳	منطقه کانتیکت
۱۴۳۳	منطقه کالیفرنیا شمالی	۲۹۰	منطقه نیویورک

* مناطقی که با * مشخص شده‌اند دارای حق رالی و کرسی در کنفرانس خدمات جهانی نیستند.

جلسات	آمریکای مرکزی ۲۶۳۸	جلسات	منطقه / کشور
۳	آنتی گوا و بابدو*	۱۲۳	منطقه نیوانگلند شمالی
۴۵	آروبا*	۳۹۰	منطقه نیوجرسی شمالی
۶۵۰	منطقه باجوسان	۳۰۸	منطقه نیویورک شمالی
۵	باربادوس*	۴۳۷	منطقه اوهایو
۴	بلیز*	۴۰۷	منطقه اوکی
۵	برمودا*	۵۸۰	منطقه کاسکی پاسفیک
۴	جزیره کای لند*	۶۷	منطقه رد ریور*
۲۳۹	منطقه کاستاریکا	۱۴۲	منطقه ۵۱
۶	کوبا*	۵۱۱	منطقه ویرجینیا
۴۷	منطقه دوشیکن*	۲۷۱	منطقه ریوگرانده
۷۳	منطقه السالوادور*	۴۹۱	منطقه سن دیگو / امپریال
۳	گرانادا*	۷۷۱	منطقه شومی
۱۱۵	منطقه گواتمالا	۱۳۶	منطقه سیر سیژ
۶	هایتی*	۸۵	منطقه داکوتا جنوبی
۳۷	منطقه هندوراس*	۶۰۲	منطقه فلوریدا جنوبی
۲۶	جامائیکا*	۱۲۵۶	منطقه کالیفرنیا جنوبی
۶۵۰	منطقه مکزیک	۱۳۴	منطقه آیداهو جنوبی
جلسات	آمریکای مرکزی ۲۶۳۸	جلسات	منطقه / کشور
۱۱۱	نیکاراگوئه	۵۹۶	منطقه بلوبونت
۳۸۶	مکزیکو اوسیدنته*	۵۱۹	منطقه تری استیت
۸۱	منطقه پاناما	۱۱۹	منطقه مید وست بالا
۵۹	منطقه دل کری	۱۷۳	منطقه راکی بالا
۵	سنت لوجیو*	۱۹	منطقه یوتا
۳۴	ترینیداد و توباگو*	۴۸۲	منطقه داوطلبان
-	جزایر ویرجین*	۸۲۹	منطقه واشنگتن
		۱۹۲	منطقه نیویورک غربی
		۴۲۸	منطقه ویسکانسین

جلسه	اروپا غربی - ۲۲۳۹	جلسات	آمریکای جنوبی - ۳۶۱۸
۷۱	فنلاند	۱۸۹	منطقه آرژانتین
۷۷	فرانسه	۱۶	منطقه بولیوی*
۲۴۴	منطقه آلمانی زبانها	۱۵۶۲	منطقه برزیل
۲	جبل الطارق*	۸۸	منطقه شیلی
۷۷	یونان	۴۲۱	منطقه کلمبیا
۱	گرین لند	۲۴۷	منطقه اکوادور
۲۴	ایسلند*	۲	گویان*
۱۱۴	ایرلند	۱۳	پاراگوئه*
۷۴	ایتالیا	۱۱۰	پرو
۲	لوکزامبورگ*	جلسات	منطقه / کشور
۳	مالت*	۲۷۱	منطقه برزیل جنوبی*
۳۴	هلند*	۲۱۹	منطقه ونزوئلا
۴۳	نروژ	جلسه	اروپای غربی ۲۲۳۹
۲۰۲	پرتغال	۱	اتریش*
۱۰۴	اسپانیا	۲۲	بلژیک*
۳۰۰	سوئد	۲	قبرس*
۱۹	سویس*	۱۲۸	دانمارک*
جلسه	اروپای غربی - ۲۲۳۹	جلسه	اروپای غربی - ۲۲۳۹
۹	زامبیا*	۶۹۹	انگلستان
جلسه	خاورمیانه - ۵۶۲۸	جلسات	آفریقا - ۱۸۲ جلسه
۱۹	بحرین*	۱	جزیره کیپ وردا*
۵۰	مصر*	۱	اتیوپی*
۵۴۰۰	ایران	۲	غنا*
۸۲	اسرائیل	۲۲	کنیا*
۲	اردن*	۹	لیبریا*
۶	کویت*	۱	مالاوی*
۶	لبنان*	۷	مراکش*
۳	امان*	۲	موزامبیک*
۴۵	عربستان سعودی*	۱	نامبیا*

۱۲	ترکیه*	۱	نیجریه*
۳	امارات متحده عربی*	۷	رواندا*
جلسه	اروپا شرقی ۴۱۶	۹۵	آفریقا جنوبی
۳	بلاروس*	۱	سوازیلند*
۱	بوسنی و هرزگوین*	۱۸	تانزانیا*
۱۲	بلغارستان*	۲	اوگاندا
۸	کرواسی*	۳	زامبیا*
جلسات	آسیا و اقیانوسیه - ۱۲۲۶ جلسه	جلسه	اروپا شرقی ۴۱۶
۲	بوتان*	۴	جمهوری چک*
۶	کامبوج*	۱	استونی*
۸	چین*	۱	گرجستان*
۱	پولنزی فرانسه*	۲۰	مجارستان*
۳	هنگ کنگ*	۴	قرقیزستان*
۴۰	اندونزی*	۴	لتونی*
۱۷۸	آی آراف	۲۲	لیتوانی*
۲۳۰	ژاپن	۷	مالدیو*
۱۰	مالزی*	۷۶	لهستان*
۳	مالدیو*	۸	اسلواکی*
۲	جزایر مارینس*	۳	اسلوانی*
۴۶	نپال*	۷۴	اکراین*
۵۷	هند شرقی	۲	ازبکستان*
۴۰	پاکستان*	۱۶۶	منطقه روسیه غربی
۵	پاکستان جنوبی*	جلسات	آسیا و اقیانوسیه - ۱۲۲۶ جلسه
۷۷	فیلیپین	۸۵	منطقه نیوزلند آتوارو
۲	سنگاپور*	۳۳۰	منطقه استرالیا
۳	کره جنوبی*	۸۲	بنگلادش*
		۲جلسات	آسیا و اقیانوسیه - ۱۲۲۶ جلسه
		۲	سریلانکا*
		۱۳	تایلند*
		۱	ویتنام*

* مناطقی که با * مشخص شده اند دارای حق رای و کرسی در کنفرانس خدمات جهانی نیستند.

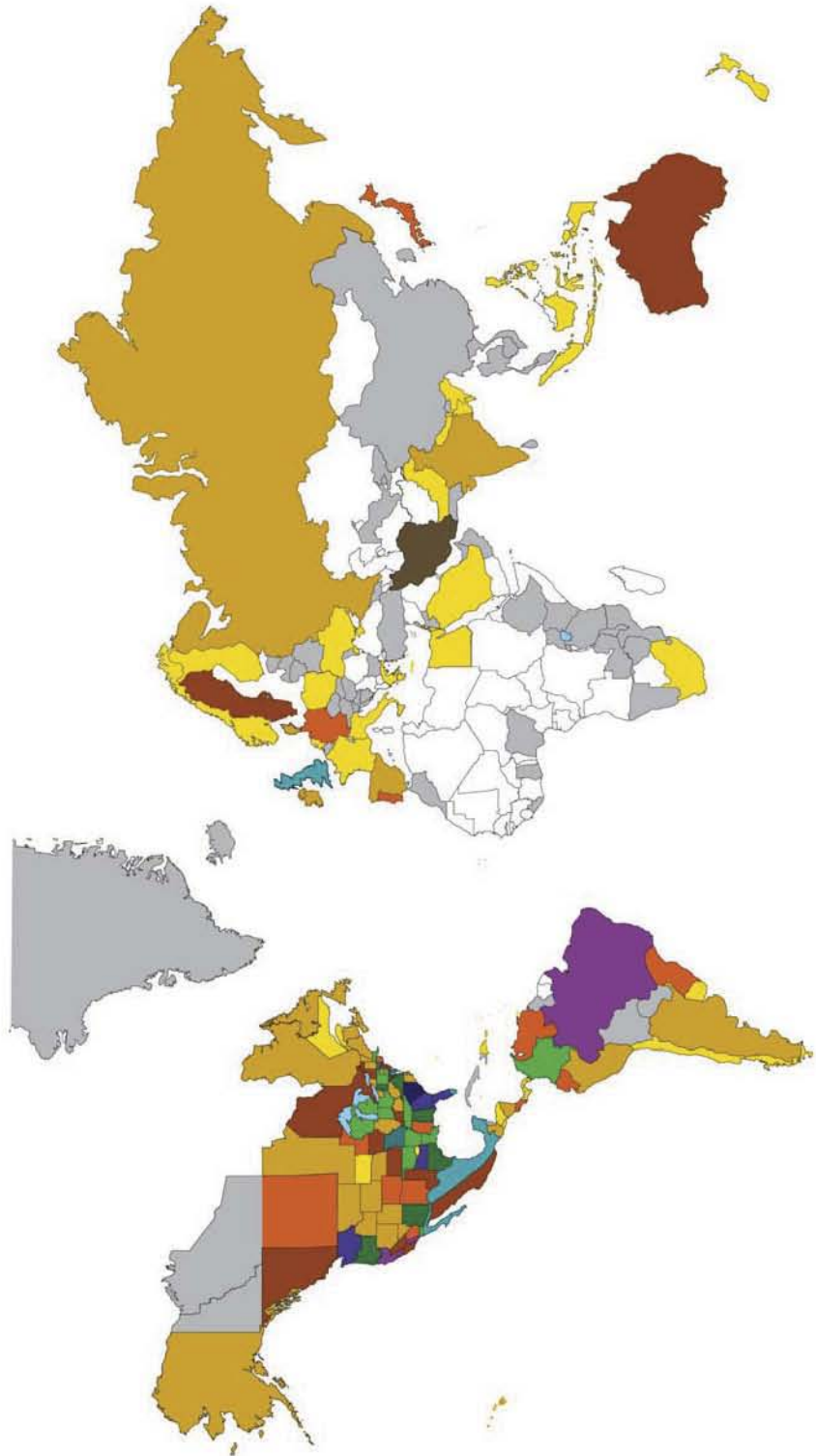


Regions Around The World

Maps are geographically based.

There are many NA communities that routinely hold recovery meetings, and some have established service committees but do not necessarily refer to themselves as "Regions".

44,165 Weekly Meetings Worldwide (March 2007)



مسئولیت دفتر خدمات
جهانی ، فراهم نمودن
خدمات و حمایت‌هایی
است که استمرار و رشد
معتادان گمنام در
سراسر جهان را تسهیل
نمایند.

دفاتر و کارمندان

دفاتر و مراکز توزیع نشریات خدمات جهانی :

در سال مالی ژوئیه ۲۰۰۶ الی ژوئن ۲۰۰۷ ، دفتر خدمات جهانی جمعا ۵۹ کارمند در چهار مرکز خدماتی خود در سراسر جهان داشت. ۴۹ نفر از آنها در دفتر اصلی و چت سورت کار می کردند :

دفتر خدمات جهانی - چت سورت

صندوق پستی ۹۹۹۹

تلفن ۷۷۳۹۹۹۹ - ۸۱۸

فکس ۷۰۰۰۷۰۰ - ۸۱۸

www.na.org

قسمت اداری دفتر خدمات جهانی در چت سورت - کالیفرنیا به خدمات رسانی به انجمن در سراسر جهان از راههای مختلف ادامه داد علیرغم اینکه تعداد زیادی از کارمندان در این دفتر نقل و انتقال شدند. ما از کسانی که ما را ترک نمودند تشکر می کنیم و آرزوی بهترین ها را برایشان داریم و به آنها که به ما پیوسته اند ، خوش آمد می گوئیم. کارمندان این دفتر نهایت سعی خود را نمودند تا سی و دومین همایش جهانی و همین طور کنفرانس خدمات جهانی به بهترین نحو اجرا شوند. در طی هفته برگزاری کنفرانس خدمات جهانی ، کارمندان ترتیبی دادند تا شرکت کنندگان کنفرانس بتوانند از دفتر بازدید نمایند. این دفتر به پیام رسانی خود به انواع مختلف ادامه داد که نمونه آن چاپ



کتاب پایه به زبان بریل و چاپ سه عدد از کتابهای ما در اندازه جیبی بود. کارمندان دفتر همین طور به تعداد زیاد و در حال رشد تلفن ها ، ایمیل ها و نامه ها پاسخ دادند. ما به تلاشهای خستگی ناپذیر و موفقیت کارمندان خود در راه خدمت انجمن در حال رشد NA افتخار می کنیم.

خدمات جهانی - اروپا

پلاک ۴۸ رودلته
۱۰۵۰- ب بروکسل - بلژیک
تلفن ۳۲-۲-۶۴۶۶۰۱۲
فکس ۳۲-۲-۶۴۹۹۲۳۹

مدیر شعبه

پل - دی کوک (Paul@na.org)

کارمند

بن - دی شایپ

دو کارمند این مرکز را اداره می کند ، یک نفر به صورت تمام وقت و یک نفر نیمه وقت. این دفتر ضمن توزیع نشریات در سراسر اروپا از گروههای جدید و تازه تاسیس در این قاره نیز حمایت کرده و به آنها کمک می کند. دفتر خدمات جهانی در اروپا با مراکز بازپروری و زندانها در سراسر این قاره همکاری زیادی دارد. این کارمندان در راه ارتقاء این دفتر به یک منبع غنی برای جامعه اروپایی بسیار متعهد و توانا هستند.

خدمات جهانی - کانادا

پلاک ۱۵۰ ، خیابان بریتانیا ، واحد ۲۱
می سی ساگو ، آنتاریو - کانادا
تلفن ۹۰۵-۵۰۷۰۱۰۰
فکس ۹۰۵-۵۰۷۰۱۰۱

مدیر شعبه

ژاکی - سولیوان (Jacquie@na.org)

کارمند

پل - سولیوان

به فاصله کمی از شهر تورنتو - آنتاریو ، انبار و مرکز توزیع نشریات ما در کانادا به برآورده نمودن نیازهای انجمن NA کانادا ادامه می دهد. افزایش فروش در این دفتر در سالهای اخیر کمک نموده تا تامین هزینه گرداندن و مدیریت این مکان نسبتا ثبات پیدا کند. وظیفه اصلی این مرکز تهیه و توزیع نشریات در کانادا است. دو کارمند این دفتر در تهیه و توزیع نشریات زحمات زیادی می کشند. ما از زحمات آنها تشکر می کنیم و افتخار می کنیم که آنها توانسته اند امکان رساندن پیام در شمالی ترین و برفی ترین نقطه جهان بیشتر شود.



دفتر خدمات جهانی - ایران

تهران - پل مدیریت - بلوار فرهنگ - کوچه اول

غربی - پلاک ۲۹

تلفن ۰۲۱-۲۲۳۶۰۰۳۱

فکس ۰۲۱-۲۲۰۷۷۲۹۵

مدیر شعبه

سیامک - خواجه نیان (siamak@na.org)

کارمندان

فرهاد پور سهی

فرزاد عطری

مهرداد ناصری

امیر فدایی

علیرضا پنبه چی

افتتاح مرکز چاپ و توزیع در پایتخت ایران یکی از موثرترین و موفق ترین راهها جهت برآورده نمودن نیازهای این بخش از جامعه NA بود که بالاترین رشد را در سراسر جهان دارد. مدیر این شعبه زحمات زیادی در سازمان دادن و هماهنگی در افتتاح این شعبه از خود نشان داد. او در حال حاضر با کمک ۵ کارمند دفتر به سختی تلاش می کنند تا نشریات و محصولات مورد نیاز انجمن NA در ایران را چاپ ، تولید و توزیع کنند. اشتیاق و از خود گذشتگی همه آنها کمک زیادی به موفقیت مستمر انجمن و تقویت و نیروی بیشتر NA در ایران کرده است.



کارمندان دفتر خدماتی NA در امریکا

ژوئیه ۲۰۰۶ – ژوئن ۲۰۰۷

چت سورت ، کالیفرنیا – امریکا

مدیر جلسات و رویدادها

مایک پولین

معاون مدیر رویدادها

دیوید بافیگتون

کارمندان اداری

شین کالتر

جانی لامپرا

میز اطلاعات

کامیل کلاین

مدیریت مالی

مسئول قسمت مالی

تام راش

حسابدار

دبی هال

کارمندان حسابداری

لیز استافورد

راشل مدینا

مدیر خدمات مشتریان

سیلویا کوردرو

کارمند خدمات مشتریان

پگی لابون

پم مارتین

کارمند تدارکات

جینی رامالافا

تولیدات

مدیر تولید

فاتیا بیرلوت

تکنین گرافیک

دیوید میرزاهی

معاون تولید

اداری

مدیر اجرایی

آنتونی ادموندسون

معاون مدیر اجرایی

بکی – مایر

الین پرز

الین ویکاهم

مدیر منابع انسانی

ربرتا – توکن

مدیر بازاریابی

باب استوارت

مدیر روابط عمومی

جین – نیکلس

معاون روابط عمومی

کولین سوارید

سر دبیر مجله راه NA

دی جنکینز

هماهنگی پروژهها

تراویس کوپولو

نویسندگان و ویراستاران

تام بوسکرالی

کریس کورنینگ

نیک السون

کیم بانگ

مدیر انبار

وینس آل کالا

پست و ارسال

آرتور کارباجال

مارتا آوالوس

دیوید مک نیل

اطلاعات و تکنولوژی

مدیر

استفان لانتوس

کارمندان بانک اطلاعاتی

لوری دونل

کارمند پشتیبانی

خوان ترجو

خدمات انجمن

مسئول تیم

استیو راش

معاون اداری

کری کرک پاتریک

کارمندان تیم

فردی آکینو

لیندا دی لو

جف گرشف

تونی کروین

آندرو پونس

اریک سویدلر

گامی وایت

الین مروارد

تام راش

کیم یانگ

یادشان گرامی

با اندوه فراوان ما درگذشت سه کارمند ارزشمند که

عضوی از خانواده خدمات جهانی بودند را تسلیت عرض

می کنیم.

مایک پولین ، مدیر جلسات و رویدادها که در ۲۵ سپتامبر

۲۰۰۷ بدرود حیات گفت.

فردی آکینو ، معاون مدیر بخش خدمات انجمن که در ۱۶

دسامبر ۲۰۰۷ بدرود حیات گفت.

تام راش ، مدیر قسمت مالی که در ۴ ژانویه ۲۰۰۸ بدرود

حیات گفت.

همگی آنها کارمندان بسیار قدیمی خدمات جهانی بودند

که خدمات ، عشق ، و ایثار آنها همیشه در قلب ما و قلب

بسیاری از اعضای NA در سراسر جهان باقی خواهد ماند.

اسپرانزا لموس

ترجمه

مدیر

اوشی مولر

کارمندان ترجمه

جوآنا نبت

جین مک کراری

پورتیا مدینا

کارمندان تازه استخدام شده

دیوید بافینگتون

کریس کورنینگ

نیک السون

کامیل کلافین

گامی وایت

کارمندانی که ما را ترک کردند

فرومی آکینو

رنی برازل

سیمون لو

دیوید مک نیل

مایک پولین



Narcotics Anonymous World Services Consolidated Statement of Financial Position (Balance Sheet)		30 Jun 06		30 Jun 05	
ASSETS		\$1,208,044	\$1,969,962	\$3,479,205	
CURRENT ASSETS					
Cash and Cash Equivalents					
Checking Accounts					
Reserve Accounts					
Accounts Receivable					
Accounts Payable					
Prepaid Expenses					
Inventory					
Other Current Assets					
EQUIPMENT, FURNITURE AND IMPROVEMENTS					
Equipment and Furniture					
Leasehold Improvements					
Intellectual and Software Property					
Less Accumulated Depreciation and Amortization					
LIABILITIES AND NET ASSETS					
CURRENT LIABILITIES					
Accounts Payable					
Accrued Payroll Expense					
LONG TERM LIABILITIES					
Notes Payable					
Leases Payable					
DEFERRED INCOME					
Conventions					
INTERBRANCH ACCOUNTS					
Interbranch Accounts					
NET ASSETS					
Previous Unrestricted Net Assets					
Current Gain / (Loss) Unrestricted Net Assets					
TOTAL LIABILITIES AND NET ASSETS					

Narcotics Anonymous World Services Consolidated Statement of Financial Position (Balance Sheet)		30 Jun 06		30 Jun 05	
ASSETS		\$1,208,044	\$1,969,962	\$3,479,205	
CURRENT ASSETS					
Cash and Cash Equivalents					
Checking Accounts					
Reserve Accounts					
Accounts Receivable					
Accounts Payable					
Prepaid Expenses					
Inventory					
Other Current Assets					
EQUIPMENT, FURNITURE AND IMPROVEMENTS					
Equipment and Furniture					
Leasehold Improvements					
Intellectual and Software Property					
Less Accumulated Depreciation and Amortization					
LIABILITIES AND NET ASSETS					
CURRENT LIABILITIES					
Accounts Payable					
Accrued Payroll Expense					
LONG TERM LIABILITIES					
Notes Payable					
Leases Payable					
DEFERRED INCOME					
Conventions					
INTERBRANCH ACCOUNTS					
Interbranch Accounts					
NET ASSETS					
Previous Unrestricted Net Assets					
Current Gain / (Loss) Unrestricted Net Assets					
TOTAL LIABILITIES AND NET ASSETS					

Narcotics Anonymous World Services Consolidated Statement of Financial Position (Balance Sheet)		30 Jun 06		30 Jun 05	
ASSETS		\$1,208,044	\$1,969,962	\$3,479,205	
CURRENT ASSETS					
Cash and Cash Equivalents					
Checking Accounts					
Reserve Accounts					
Accounts Receivable					
Accounts Payable					
Prepaid Expenses					
Inventory					
Other Current Assets					
EQUIPMENT, FURNITURE AND IMPROVEMENTS					
Equipment and Furniture					
Leasehold Improvements					
Intellectual and Software Property					
Less Accumulated Depreciation and Amortization					
LIABILITIES AND NET ASSETS					
CURRENT LIABILITIES					
Accounts Payable					
Accrued Payroll Expense					
LONG TERM LIABILITIES					
Notes Payable					
Leases Payable					
DEFERRED INCOME					
Conventions					
INTERBRANCH ACCOUNTS					
Interbranch Accounts					
NET ASSETS					
Previous Unrestricted Net Assets					
Current Gain / (Loss) Unrestricted Net Assets					
TOTAL LIABILITIES AND NET ASSETS					

گزارش مالی :

این بخش از گزارش سالیانه در چهار قسمت است : سیر صعودی توزیع اقلام ، گزارش مالی تلفیقی ، گزارش فعالیتهای مالی تلفیقی ، گزارش مستقل حسابرسان و گزارش اعانات مالی انجمن. گزارش سیر صعودی توزیع اقلام در مورد تعداد اقلام مختلفی است که در طی سال توزیع گردیده است. آمار و ارقام با نمودار و جدول در مورد کتابها ، کتابچه ها ، پمفلت ها ، چیپ ها و سکه های توزیع شده ، نشان داده شده اند.

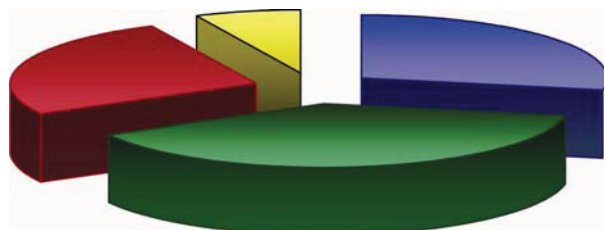
گزارش موقعیت مالی تلفیقی و گزارش فعالیتهای تلفیقی که به " تراز مالی " و " گزارش درآمد " نیز معروف هستند. ارائه دهنده فعالیتهای مالی دفاتر خدمات جهانی در هر سال مالی می باشد. گزارش موقعیت مالی تلفیقی یا همان ترازنامه مالی شامل ریز دارایی ها و بدهکاریهای خدمات جهانی می باشد. گزارش فعالیتهای تلفیقی یا همان گزارش درآمد شامل ریز درآمدها و هزینه ها از قرار زیر می باشد :



چاپ ، تولید و توزیع نشریات و محصولات	٪ ۳۵
حمایت از کنفرانس خدمات جهانی	٪ ۲۶
توسعه انجمن	٪ ۳۱
رویدادها	٪ ۸

در هر یک از هزینه ها ، مخارج حسابداری ، حقوق کارمندان ، مخارج خرده ، و هزینه های تکنولوژی سرشکن شده است. این هزینه ها را نمی توان فقط به یک قسمت خاص اطلاق نمود. این هزینه ها با بودجه بندی و تخصیص به صورت سرشکن ارائه می گردند. مقدار درصد سرشکن شده با در نظر گرفتن سه فاکتور انجام می شود : تعداد کارمندی که برای انجام آن کار نیاز است ، تعداد ساعات کاری که نیاز است و فضای دفتری و کاری که لازم می باشد. درصدهایی که در بالا نشان داده شده است ، بر طبق بودجه یک ساله مالی می باشد.

چند نکته در گزارش مالی سال گذشته وجود دارد که ارزش بیان کردن در اینجا را دارند. مهمتر از همه آنکه در کنفرانس ۲۰۰۶ ما از انگیزه خود برای افزایش سطح فعالیتهایمان در توسعه انجمن صحبت کردیم. در نتیجه آن سطح حمایت ما از انجمن که شامل برگزاری رویدادهای حرفه ای ، کارگاههای آموزشی در سراسر جهان ، توسعه نشریات و سفرهای جهت توسعه انجمن می باشد افزایش چشمگیری داشت.



این فعالیتها باعث شده تا تقاضا از خدمات جهانی جهت ادامه این راه بیشتر شود. قسمت‌های مخصوص به این فعالیت‌ها در گزارش مالی به خوبی نشانگر افزایش سطح فعالیت‌ها نسبت به سال‌های گذشته می باشد. بودجه بندی آینده در سال ۲۰۰۸ بهتر می‌تواند انگیزه ما در فراهم نمودن حمایت را نشان دهد.

مبلغ نشریات رایگانی که در سال گذشته در انجمن توزیع شد بیش از ۵۰۰۰۰۰ دلار بود و هزینه کارگاههای جهانی و برگزاری رویدادهای حرفه ای به بیش از ۶۴۵۰۰۰ دلار غالب گردید. این به معنی این است که هزینه حمایت از انجمن در سال خیلی بیش از ۱۰۰۰۰۰۰ دلار می باشد.

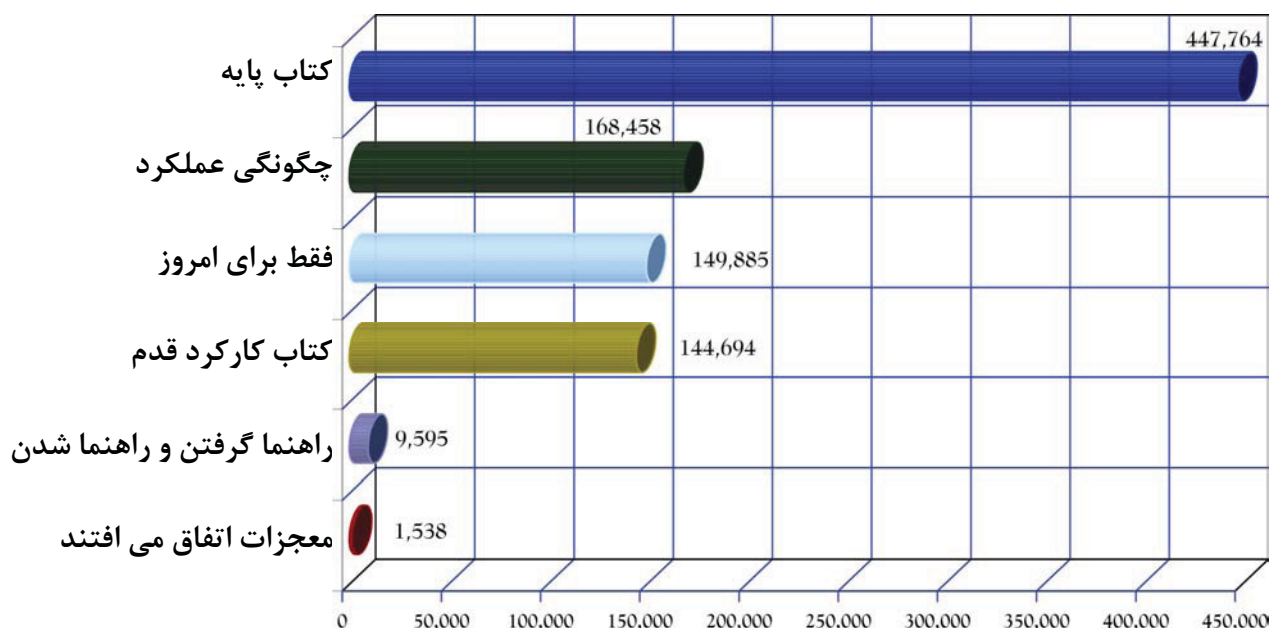
نکته خیلی جالب دیگر مربوط به درآمد و هزینه ها در شعبه دفتر خدمات جهانی در ایران است. تا کنون بر خلاف شعبه های دیگر ما اعداد مربوط به ایران را جداگانه ذکر می‌کردیم ، اما از جلسه کنفرانس خدمات جهانی آینده به بعد همانند دیگر شعبات حساب و کتاب شعبه ایران را هم با حساب کل دفتر خدمات جهانی ادغام خواهیم کرد.

در آخر اینکه فروش واقعی کتاب پایه به زبان انگلیسی با جلد کالینگور از آنچه انتظار داشتیم کمتر بود. البته این کم شدن تقاضا برای کتاب پایه ممکن است به خاطر پروژه تهیه و چاپ نسخه ششم باشد که اکثر اعضاء منتظر آن مانده اند تا خرید کنند.

گزارش مستقل حسابرسی نیز توسط یک شرکت مستقل که دفاتر خدمات جهانی را حسابرسی می کند تهیه گردیده است.

سیر صعودی توزیع

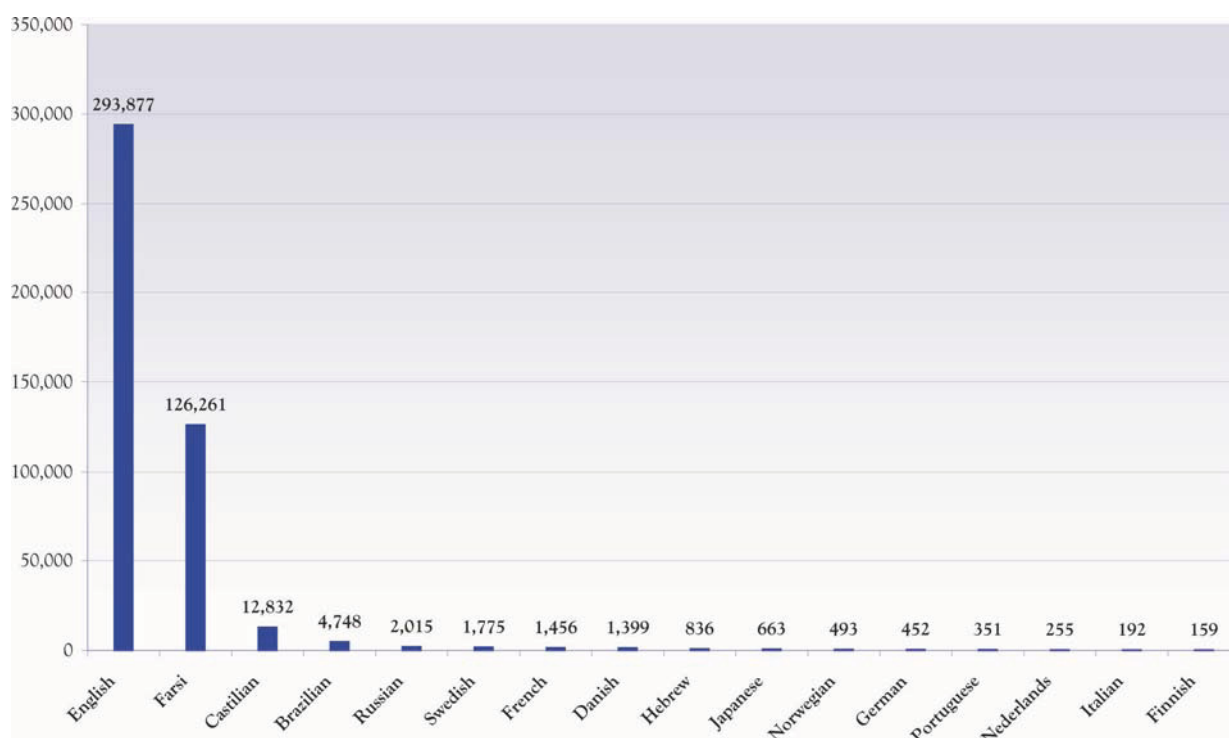
توزیع کتابها در سال ۲۰۰۷ - ۲۰۰۴



توزیع کتاب در سال ۲۰۰۷ - ۲۰۰۶ روند رو به رشدی را که در چند سال گذشته شاهد آن بوده ایم به خوبی به تصویر می کشد که به علت فعالیت زیاد و بسیار سنگین شعبه ما در ایران می باشد. نموداری که در پایین نشان داده شده است ، بیانگر توزیع کتاب پایه به زبانهای مختلف است. در این نمودار توزیع کتاب پایه به زبان فارسی مقام دوم را داراست که نشان می دهد شعبه ایران ۳۰٪ از کل کتاب پایه در جهان را توزیع نموده است. در واقع تعداد توزیع شده کتاب پایه به زبان فارسی به تنهایی بیش از جمع کل توزیع کتاب پایه به همه زبانهای دیگر به غیر از انگلیسی می باشد. در نمودار قبلی نیز ۴۰٪ از توزیع کتاب چگونگی عملکرد در سراسر جهان متعلق به ایران است. شعبه ایران تمرکز اولیه اش بر روی نشریات فارسی زبان است. این توزیع در سطح بسیار بالا به راحتی رشد و قدرت NA در ایران را به تصویر می کشد. در ضمن شعبات خدمات جهانی در اروپا و کانادا نیز در توزیع بعضی از اقلام در سال گذشته رشد کرده اند.

جالب توجه است که خدمات جهانی در آمریکا در تنها چیزی که رشد منفی داشته است توزیع کتاب پایه بوده. اما تعداد توزیع در شعبه های دیگر ما به اندازه کافی بالا بوده است تا سر جمع توزیع کتاب پایه نسبت به سالهای قبل بیشتر باشد و رشد نشان بدهد. دلیل کم شدن توزیع کتاب پایه در آمریکا ممکن است به خاطر تصمیم کنفرانس خدمات جهانی در چاپ نسخه ششم کتاب پایه باشد. احتمالاً توزیع تا جلسه بعدی کنفرانس خدمات جهانی در سال ۲۰۰۸ که قرار است نسخه ششم تایید شود ، پایین خواهد ماند.

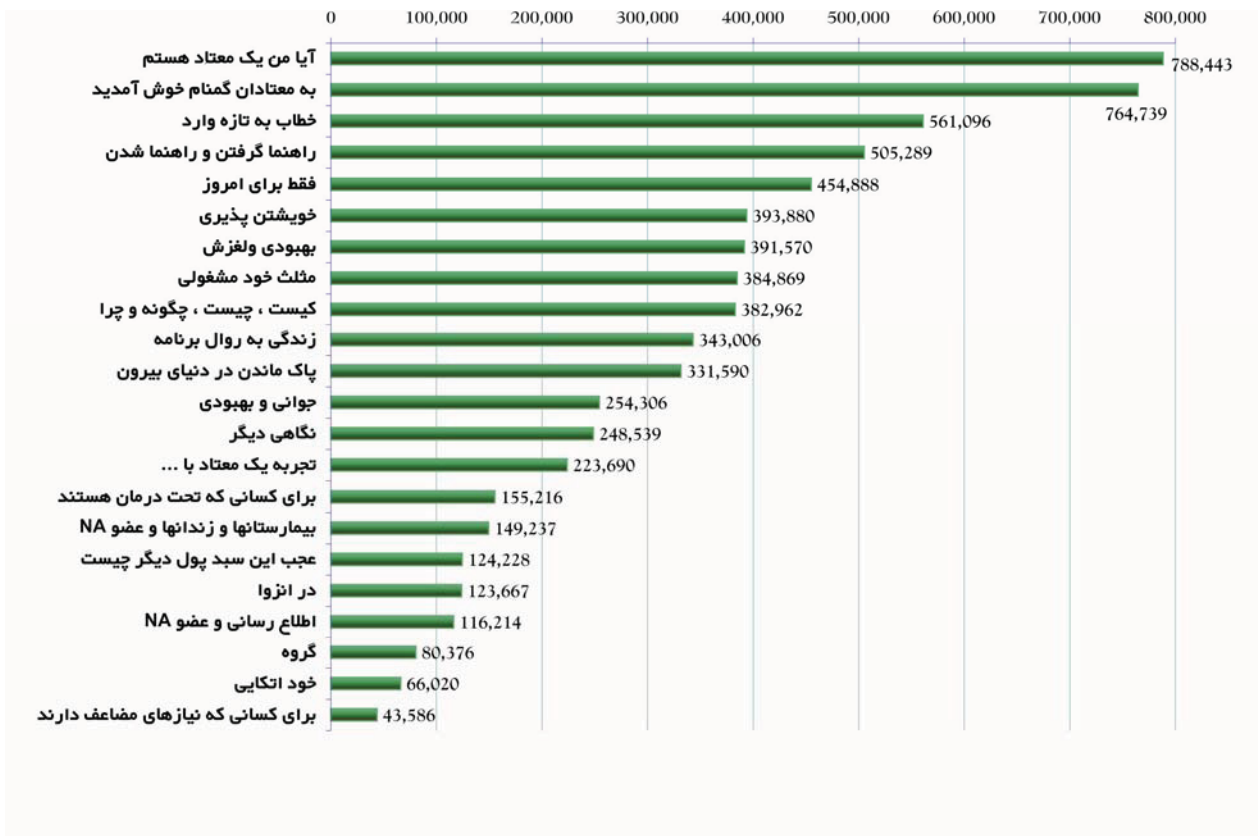
توزیع کتاب پایه ۲۰۰۷ - ۲۰۰۶



سیر صعودی توزیع

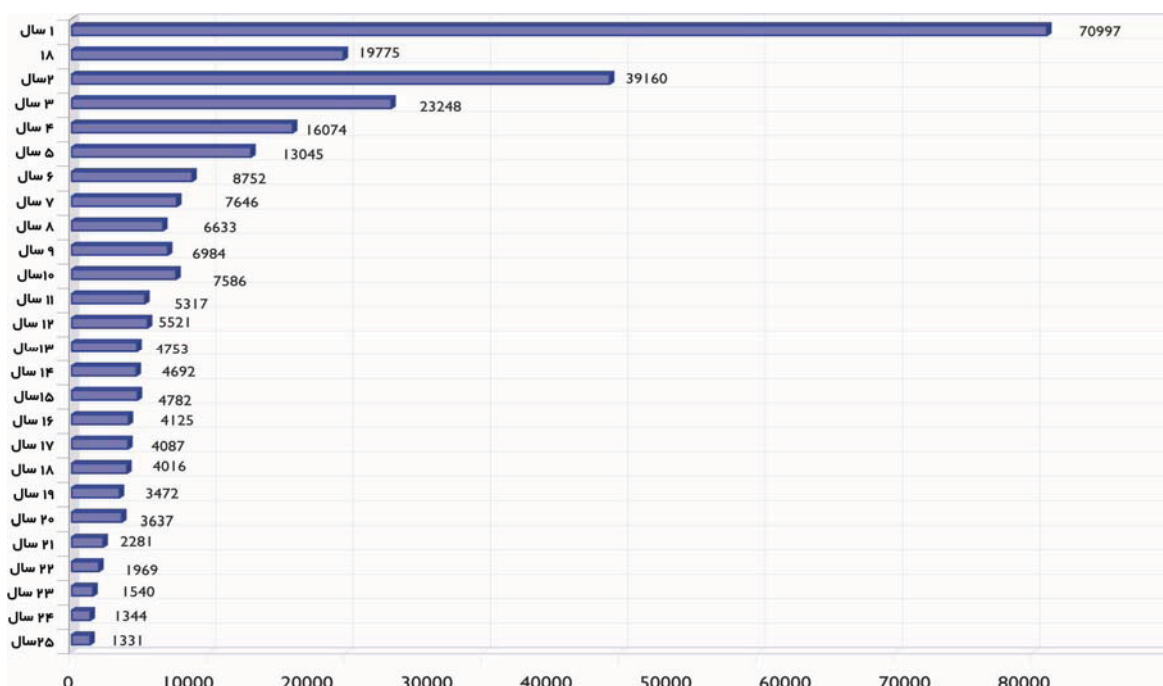
توزیع پمفلت در ۲۰۰۷-۲۰۰۴

مجموع کل توزیع پمفلت در سال گذشته جمعا ۷٪ افزایش نشان می‌دهد ، البته سه عنوان از پمفلتها توزیع‌شان کم شده و باقی افزایش یافته اند. شعبه خدمات جهانی در ایران بیش از ۳۰٪ کل پمفلت ها را در سال به خود اختصاص داده است. پمفلت آیا من یک معتاد هستم از لحاظ فروش از پمفلت به معتادان گمنام خوش آمدید ، حدود ۱۲٪ نسبت به سالهای قبل جلو افتاد. دیگر پمفلت هایی که درصد توزیعشان افزایش یافته عبارتند از : خویشتن پذیری ، بهبودی و لغزش ، برای کسانی که تحت درمان هستند و بیمارستان و زندانها. تنها پمفلتی که از لحاظ توزیع افت شدید پیدا کرده است خود اتکایی ، اصل و تمرین است.

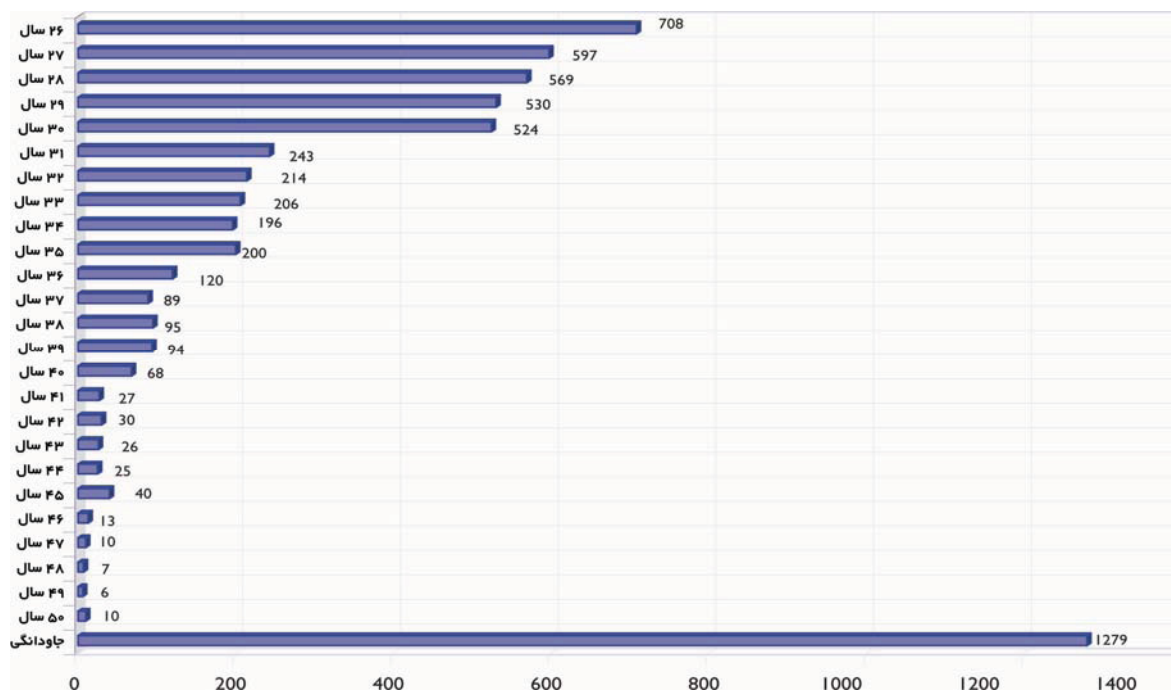


سیر صعودی توزیع

توزیع سکه بین ۱ تا ۲۵ سال در ۲۰۰۷-۲۰۰۶

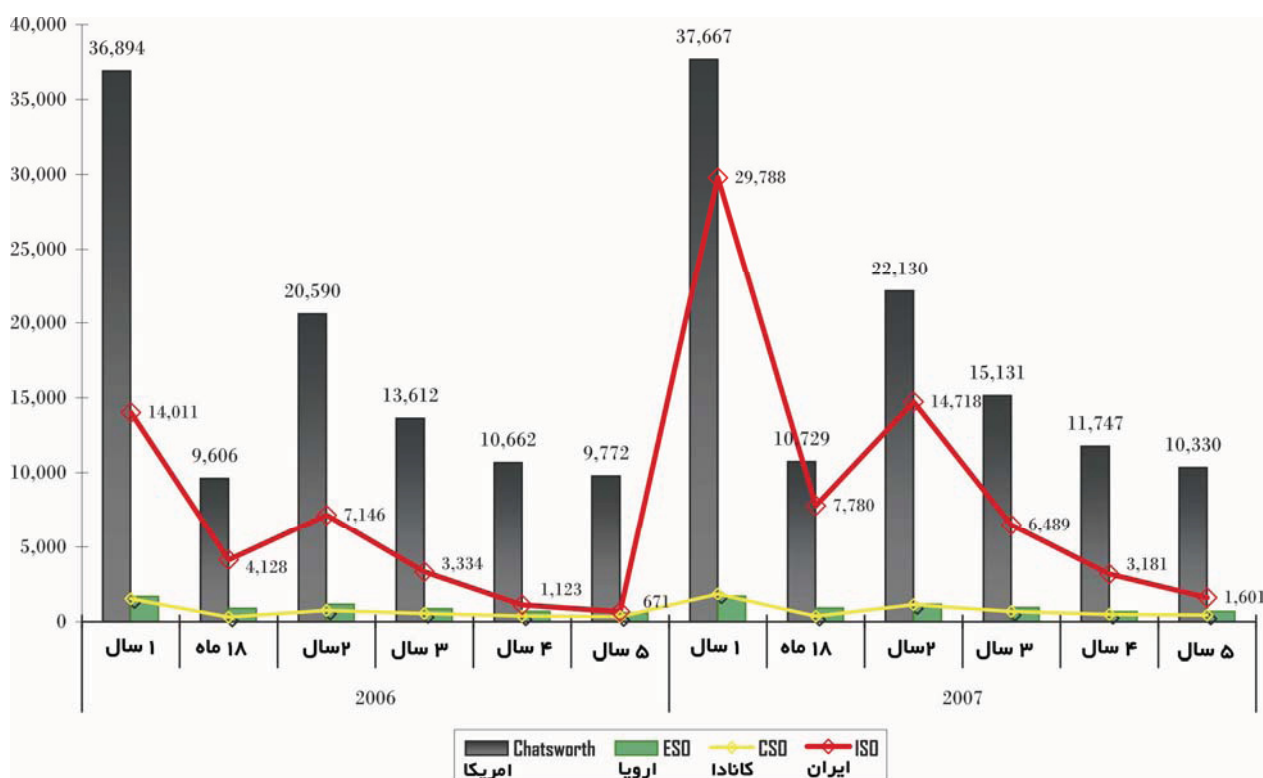


توزیع سکه بین ۲۶ تا ۵۰ سال در ۲۰۰۷-۲۰۰۶



نمودار مقایسه توزیع سکه در سال ۲۰۰۷-۲۰۰۶ با سال مالی قبل

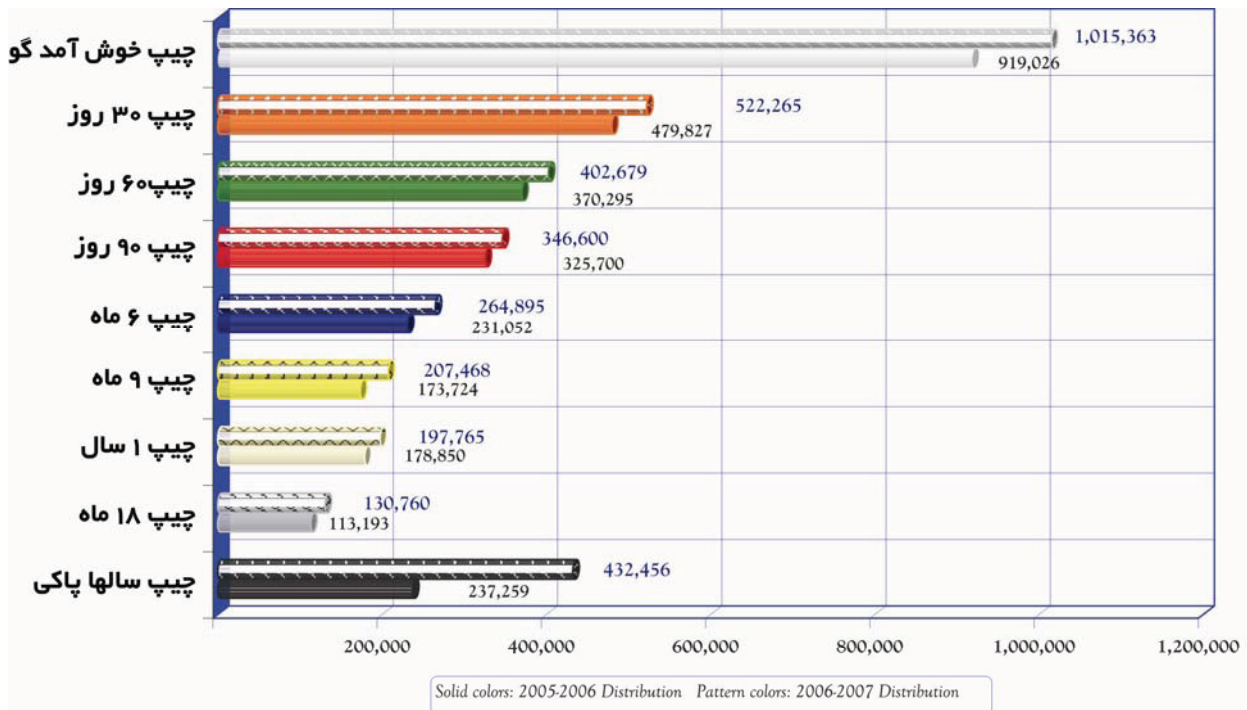
نمودار زیر مقایسه ای است بین تعداد سکه های توزیع شده از ۱ تا ۵ سال با سال قبل با تفکیک شعبات دفتر خدمات جهانی. در سال مالی ۲۰۰۶-۲۰۰۷ توزیع سکه در شعبه ایران رشد چشمگیری را نشان می دهد. در دیگر شعبه ها تعداد توزیع شده نسبت به سال قبل ثبات خود را حفظ کرده اند. افزایش چشمگیر در شعبه ایران باعث رشد تعداد توزیع شده در سراسر جهان گردیده است.



سیر صعودی توزیع

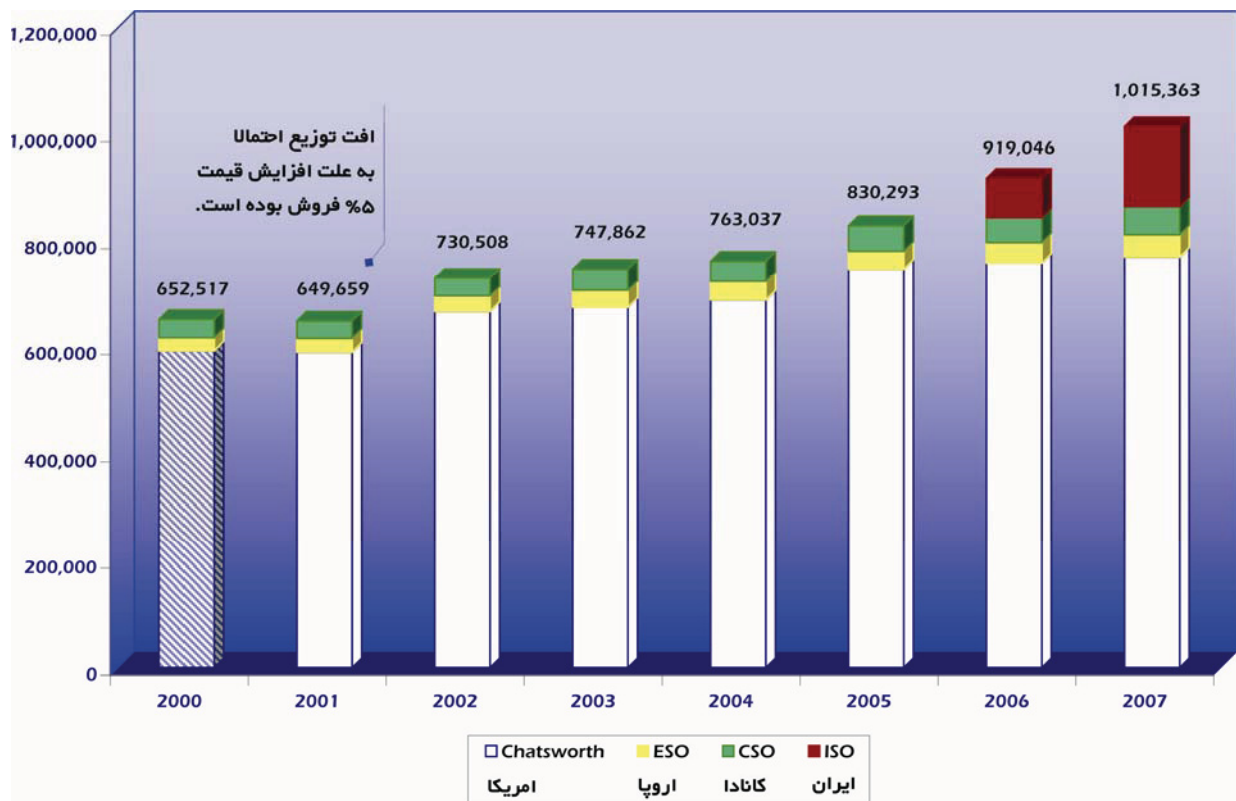
توزیع چپ در ۲۰۰۷-۲۰۰۶

شاید هیجان انگیزترین خبر در سیر صعودی توزیع در سال گذشته این باشد که در سال گذشته در سراسر جهان بیش از یک میلیون چپ خوش آمد توزیع گردیده است. در جمع توزیع کل چپ ها ۱۶٪ رشد نشان می دهد. شعبه خدمات جهانی ایران نسبت به سال قبل دو برابر چپ خوش آمد توزیع نموده و دقیقاً نصف چپ سیاه رنگ دو سال به بالا که در دنیا توزیع گردیده متعلق به شعبه ایران است. کلیه چپ ها نسبت به سال قبل افزایش نشان می دهند ، که بیشترین افزایش را چپ دو سال به بالا داشته است ، که به خوبی این واقعیت را که " آن دروغ قدیمی که وقتی معتاد شدی ... " را به تصویر می کشد.



سیر صعودی توزیع چیپ خوش آمدید در ۲۰۰۷-۲۰۰۰

نمودار زیر نشانگر توزیع چیپ خوش آمدید در ۸ سال گذشته می باشد. توزیع در سه شعبه آمریکا، اروپا و کانادا افزایش متناوب و با ثباتی را نشان می دهد. اما شعبه ایران باعث شده که ظرف دو سال گذشته توزیع ما افزایش بسیار زیاد و چشمگیری داشته باشد.



گزارش تلفیقی فعالیتهای خدمات جهانی معتادان گمنام
گزارش مالی برای دوازده ماه که به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷ پایان می یابد
داراییها

	داراییهای اجرایی
	نقد و معادل نقدی
۲۵۷۵۱۳۸ دلار	حساب جاری
۱۹۸۰۴۵۸ دلار	حساب پس انداز
۴۵۵۵۵۹۶ دلار	
	بستانکاری
۷۷۴۳۴۹ دلار	بستانکاری
۲۶۱۸۸ دلار	بیعانه مکان همایش
۶۲۴۴۲ دلار	منهای حسابهای مشکوک
	الوصول
۶۸۵۷۱۹ دلار	
۹۰۴۹۲۰	موجودی انبار
۸۲۵۳۶۲	هزینههای پیش پرداخت
	شده
۶۹۷۱۵۹۷ دلار	جمع کل دارائیها
	تجهیزات ، مبلمان و غیره
۲۲۷۰۶۹۱ دلار	تجهیزات و مبلمان
۸۳۳۴۶۶	نوسازی مکان دفتر
۱۱۹۷۷۷۴	نرم افزار و مایملک معنوی
۲۸۶۷۸۱۸	منهای اصطحلاک
۱۴۳۴۱۱۲	جمع کل تجهیزات و مبلمان
۸۴۰۵۷۰۹	جمع کل دارائیها

بدهی‌ها و دارایی‌ها

	بدهی‌های جاری
۵۳۵۹۳۴	بدهی‌ها
۲۵۸۱۸۰	حقوق پرسنل
۷۹۳۵۷۴	جمع کل بدهی‌ها
	بدهی‌های بلند مدت
۰	اسناد بهادار
۷۴۱۲۵۰	بدهی اجاره مکان
۷۴۱۲۵۰	جمع کل بدهی‌های بلند مدت
	درآمدهای معوقه
۱۰۴۱۵۶۱ دلار	همایش‌ها
۱۰۴۱۵۶	جمع کل درآمدهای معوقه
	حساب‌های بین شعبه‌ای
۰	حساب‌های بین شعبه‌ای
۰	جمع کل حساب‌های شعبه‌ای
	دارائی‌های خالص
۵۵۵۰۵۰۰ دلار	دارائی‌های خالص قبلی
۲۷۸۸۲۴ دلار	درآمد / ضرر جاری در دارائی‌های خالص
۵۸۲۹۳۲۴	جمع کل دارائی‌های خالص
۸۴۰۵۷۰۹	جمع کل دارائی‌های خالص و بدهکاری

گزارش تلفیقی فعالیت‌های خدمات جهانی معتادان گمنام
گزارش مالی برای ۱۲ ماه که به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷ پایان می‌یابد.

اختلاف	بودجه	واقعی	درآمد
			درآمد از نشریات بهبودی
۲۰۲۸۷۲	۲۲۳۲۴۵۹	۲۰۲۹۵۸۷	کتاب پایه جلد گالینگور
۲۴۹۳۷	۱۵۱۲۱۴	۱۷۶۱۵۱	کتاب پایه ترجمه شده
۶۷۶۱۶	۶۸۱۲۸۳	۷۴۸۹۰۰	کتاب پایه جلد معمولی
۱۰۰۱۱۷	۸۵۰۶۳۶	۹۵۰۷۵۴	فقط برای امروز
۷۴۷۶۸	۶۹۲۳۹۳	۷۶۷۱۶۱	چگونگی عملکرد
۱۶۹۸۵۷	۲۳۹۵۵۳	۶۹۶۹۶	کتاب راهنما و رهجو
۶۴۷۸۷	۶۹۳۳۴۳	۷۵۸۱۳۱	کتاب کارکرد قدم
۳۱۸۳۷۱	۲۶۰۸۴۷	۵۷۹۲۱۲	فروش نشریات شعبه ایران
۱۶۲۷۰۶	۱۴۸۰۱۸۰	۱۶۴۲۸۸۶	دیگر نشریات بهبودی
۴۴۰۵۷۴	۷۲۸۱۹۰۳	۷۷۲۲۴۷۷	جمع
			درآمد دیگر محصولات
۷۷۶۷۱۰۰۰	۵۳۶۳۲۲	۶۱۳۹۹۳	سکه
۱۲۹۲۱	۹۹۱۸۱۶۰۰۰	۱۰۰۴۷۳۷۰۰۰	چسب
۱۸۰۳۳	۶۴۶۷۳	۴۶۶۴۰۰۰۰	کتابچه‌ها
۸۵۴۲	۷۲۸۰۴۰۰۰	۸۱۳۴۶۰۰۰	راهنما
۵۰۹۲	۵۰۹۸۶۰۰۰	۵۶۰۷۸۰۰۰	کالاهای خاص
۴۰۶	۳۱۶۶	۲۷۶۰	کالاهای صوتی
۲۵۴۴۲	۸۳۶۵۴	۱۰۹۰۹۵	محصولات مربوط به گروه‌ها و نواحی
۹۵۸۲	۳۰۴۲۵	۴۰۰۳۴	معجزات اتفاق می‌افتد
۱۲۰۸۰۹۰۰۰	۱۸۳۳۸۷۴۰۰۰	۱۹۵۴۶۸۳۰۰۰	جمع
۳۱۵۸۸	۳۶۵۱۴۹۰۰۰	۳۹۶۷۳۷۰۰۰	هزینه حمل
۸۸۷۳	۱۳۶۸۴۲۶	۱۳۵۹۵۵۳	تخفیف‌ها
۵۴۰۱۵	۲۳۵۷۲۸	۲۸۹۷۴۳	هزینه‌های متفرقه
۱۳۵۵۴	۱۲۳۹۰۰۵	۱۲۵۲۵۵۹	جمع
۵۴۷۸۲۹	۷۸۷۶۷۷۲	۸۴۲۴۶۰۱	فروش ناخالص نشریات (منهای تخفیف)
			هزینه نشریات بهبودی
۵۳۱۷۲	۳۶۷۸۲۵	۳۱۴۶۵۳۰۰۰	کتاب پایه جلد گالینگور

۷۱۷	۳۶۱۷۱	۳۵۴۵۳	کتاب پایه ترجمه شده
۲۲۹۰	۶۴۱۸۱	۶۱۸۹۱	کتاب پایه جلد معمولی
۴۲۰۵	۹۶۱۷۵	۱۰۰۳۷۹	فقط برای امروز
۱۴۶۷۹	۱۳۰۹۰۳	۱۱۶۲۲۴	چگونگی عملکرد
۳۵۷۴۶	۴۸۵۳۴	۱۲۷۸۸	کتاب راهنما گرفتن و راهنما شدن
۴۲۴۵	۱۲۳۰۴۲	۱۲۷۲۸۷	کتاب کارکرد قدم
۱۴۶۷۶۰	۲۸۹۹۳۸	۴۳۶۶۹۸	هزینه تولید و چاپ شعبه ایران
۹۲۸۰	۳۰۱۳۷۹	۲۹۲۰۹۹	دیگر نشریات بهبودی
۳۹۳۲۵	۱۴۵۸۱۴۸	۱۴۹۷۴۷۳۰۰۰	جمع
			هزینه تولید دیگر اقلام
۳۵۰۵۰	۱۱۰۱۴۸۰۰۰	۱۴۵۱۹۸۰۰۰	سکه
۷۰۹	۲۶۹۰۳۴	۲۶۹۷۴۴۰۰۰	چیپ
۱۱۱۷۸	۳۷۵۸۷	۲۶۴۰۹	کتابچه‌ها
۵۸۵۶	۲۱۱۸۴	۲۷۰۳۹	راهنماها
۱۲۶۸	۱۹۶۹۸	۲۰۹۶۵	اقلام خالص
۱۳۴۵	۱۰۰۱	۳۴۵	اقلام صوتی
۶۰۲۱	۴۳۶۵۶	۴۹۶۷۷	کالاهای مربوط به گروهها و نواحی
۵۹۴	۳۷۲۶	۴۳۲۰	معجزات اتفاق می افتد
۳۶۹۷۴	۵۰۶۰۳۳	۵۴۳۰۰۷	جمع
۷۶۳۰۰	۱۹۶۴۱۸۱	۲۰۴۰۴۸۱	جمع کل هزینه تولید
۴۷۱۵۳۰	۵۹۱۲۵۹۱	۶۳۸۴۱۲۰	سود خالص نشریات و محصولات

گزارش تلفیقی فعالیت‌های خدمات جهانی معتادان گمنام
ترازنامه مالی برای ۱۲ ماه منتهی به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷

مابه التفاوت	بودجه	واقعی	درآمد
			درآمدها اعانات انجمن به لحاظ انواع اعانه کنندگان
۱۲۷۳۰	۷۹۲۰	۲۰۶۵۰	اعضاء
۲۱۵۱۸	۴۴۲۴۴	۵۶۷۶۱	گروه‌ها
۴۵۷۱۱	۹۸۸۳۸	۱۴۴۵۵۰	نواحی
(۱۵۴۲۵)	۶۰۲۵۵۱	۵۸۷۱۲۶	مناطق
۱۴۶۴۷	۴۵۶۷۰	۶۰۳۱۶	رویدادها و همایش‌ها
(۹۶۷۰)	۹۶۷۰	۰	روزهای اتحاد
۳۳۷۱	۷۰۳۸	۱۰۴۹۰	فرا منطقه
۶۳۸۸۱	۸۱۵۹۳۱	۸۷۹۸۱۳	جمع اعانات
			درآمدهای متفرقه
۱۲۰۰	۲۳۰۰۰	۲۴۲۰۰	دریافت از پیمانکاران متفرقه
۵۲۱۹۱	۲۵۰۰۰	۷۷۱۹۱	بهره بانکی
۳۱۶۳	۰	۳۱۶۳	غیره
۵۶۵۵۴	۴۸۰۰۰	۱۰۴۵۵۴	جمع درآمدهای متفرقه
۵۹۱,۹۶۵	۶,۷۷۶,۵۵۲	۷,۳۶۸,۴۸۷	کل درآمد از همگی منابع

گزارش تلفیقی فعالیت‌های دفتر خدمات جهانی معتادان گمنام

ترازنامه مالی برای ۱۲ ماه منتهی به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷

مابه التفاوت	بودجه	واقعی	هزینه‌ها
			چاپ و توزیع نشریات
			هزینه‌های اجرائی دائمی
۲۲۸۷	۱۰۳۹۲۹	۱۰۶۲۱۶	بازاریابی
(۵۱۲۷۱)	۱۷۷۶۱	۲۷۴۹۰	تولید داخلی
۵۷۲۶	۲۷۶۹۴	۳۳۴۲۰	ترجمه
(۸۸۴۵)	۶۶۰۲۵	۵۷۱۸۱	توزیع نشریات در ایران
۳۶۰۷۱	۴۰۰۶۷۰	۴۳۲۷۴۱	هزینه حمل
(۱۴۱۵۲)	۳۴۲۰۰	۲۰۰۴۸	گروه‌های کاری
(۱۵۰۰۰)	۱۵۰۰۰	۰	کارگاه نشریات و همایش
(۵۸۹۸۴)	۹۲۲۸۴	۳۳۳۰۱	امور قانونی
(۲۳۴۶۱)	۲۵۰۰۰	۱۵۳۹	سفرهای مربوط به امور چاپ و توزیع
۰	۰	۰	کمبود موجودی
(۴۱۰۲)	۱۴۹۲۵	۱۰۸۲۲	حسابداری
۱۱۵۰۸۱	۱۰۱۶۹۰۴	۱۱۳۱۹۸۵	حقوق کارمندان
۵۵۴۱۲	۴۵۱۴۷۶	۵۰۶۸۸۷	مخارج کلی
(۲۲۴۴۲)	۷۴۲۱۷	۵۱۷۷۵	تکنولوژی
۱۶۳۲۰	۲۴۰۱۰۸۵	۲۴۱۷۴۰۵	جمع کل هزینه‌ها چاپ و توزیع

حمایت از کنفرانس خدمات جهانی

(۱۷۱)	۳۲۳۶۲	۳۲۱۹۱	هزینه‌های اجرایی ثابت انتشار نشریات مربوطه
(۶۳۲۱)	۱۷۹۱۱	۱۱۵۹۰	هزینه برگزاری کنفرانس ۲ سالانه هیئت امنا
۶۶۴۶۵	۱۹۱۶۲۵	۲۵۸۰۹۰	کمیته منابع انسانی
(۱۸۰۶)	۲۷۲۱۴	۲۵۴۰۸	علی البدل گرداننده کنفرانس خدمات جهانی
(۳۶)	۶۳۶	۶۰۰	
•	•	•	سفرهای مربوط به کنفرانس
•	•	•	هزینه های قانونی
(۳۰۴۷)	۱۱۰۸۷	۸۰۳۹	حسابداری
۸۳۲۳۵	۷۵۷۶۶۸	۸۴۰۹۰۳	حقوق (شامل پروژه‌های متفاوت)
۴۰۳۲۳	۳۳۷۳۶۴	۳۷۷۶۸۸	هزینه‌های جاری
(۱۶۷۳۵)	۵۵۱۹۶	۳۸۴۶۱	تکنولوژی
۱۶۱۹۰۷	۱/۴۳۱/۰۶۴	۱/۵۹۲/۹۷۱	جمع

هزینه های اجرایی غیر ثابت

(۲۵۰۰۰)	۲۵۰۰۰	۰	ارتباطات و نشریات
(۱۸۹۰۵)	۱۲۷۵۰۰	۱۰۸۵۹۵	کارگاههای جهانی
(۴۲۷۶۷)	۵۵۰۰۰	۱۲۲۳۳	هزینه تکمیل پروژه (کتاب روابط عمومی)
(۸۶۶۷۲)	۲۰۷۵۰۰	۱۲۰۸۲۸	جمع
۷۵/۲۳۵	۱/۶۳۸/۵۶۴	۱/۷۱۳/۷۹۹	جمع کل هزینه حمایت از کنفرانس خدمات جهانی

رویدادها
هزینه‌های اجرائی ثابت

روز اتحاد	•	•	•
همایش آینده و قبلی	۹۸۴۳	۱۳۳۷۷	(۳۵۳۴)
هزینه‌های قانونی	•	•	•
حسابداری	۲۴۷۴	۵۷۱۴	(۳۲۴۰)
حقوق	۲۶۳۱۳۸	۲۳۴۳۱۵	۲۸۸۲۳
هزینه‌های اضافی	۱۲۵۹۳۷	۱۱۶۸۴۳	۹۰۹۴
تکنولوژی	۱۱۸۸۳۴	۱۷۰۱۹	(۵۱۸۵)
جمع کل رویدادها	۴۱۳۲۲۶	۳۸۷۲۶۹	۲۵۹۵۸
جمع کل همگی منابع	۷/۰۳۴/۶۲۸	۶/۵۰۵/۷۴۶	۵۲۸۸۸۲
جمع هزینه‌های مازاد	۳۳۳/۸۵۸	۲۷۰/۷۷۶	۶۳۰۸۲

گزارش تلفیقی فعالیت های دفتر خدمات جهانی
معتادان گمنام

ترازنامه مالی برای ۱۲ ماه منتهی به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷

هزینه‌ها	واقعی	بودجه	ما به التفاوت
توسعه انجمن			
هزینه‌های اجرائی ثابت			
نشریات	۱۱۳۸۹۵	۱۳۴۶۹۴	(۲۰۷۹۹)
حمایت از انجمن	۴۱۲/۷۶۴	۱۴۲۶۵۶	۲۷۰۱۰۸
رویدادهای حرفه‌ای	۱۲۴/۱۴۵	۶۰۵۵۹	۶۳۵۸۶
توسعه نشریات	۲۶۲/۱۹۱	۲۳۵۶۱۲	۲۶۵۷۹
آرشیو	•	۳۵	(۳۵)
هزینه‌های قانونی	•	۹۳۹	(۹۳۹)
حسابداری	۹۵۸۵	۱۳۲۱۹	(۳۶۳۴)
حقوق	۱/۰۰۲/۶۱۶	۹۰۰/۶۸۷	۱۰۱۹۲۹
هزینه‌های اضافی	۳۷۰۶۵۵	۳۲۴۶۴۳	۴۶۰۱۲
تکنولوژی	۴۵/۸۵۸	۶۵۷۳۵	(۱۹۸۷۷)
جمع	۲/۳۴۱/۷۰۸	۱/۸۷۸/۷۷۸	۴۶۲۹۳۰

هزینه‌های اجرائی غیر ثابت

۳۳۵۵۶	۶۲۳۰۰	۹۵۸۵۶	پروژه کتاب پایه
۶۷۵۴	۲۰۰۰۰	۲۶۷۵۴	توسعه روابط عمومی
(۳۴۵۵۱)	۳۷۳۷۵	۲۸۲۴	راهنماهای خدماتی
(۱۷۷۵۷)	۲۰۰۰۰	۲۲۴۳	کتابچه‌های خدماتی
۱	۰	۱	پمفلت خود اتکایی
۰	۰	۰	تعریف و روابط در ساختار خدماتی
(۱۸۷۷۷)	۳۷۸۷۵	۱۹۰۹۸	نشریات هدف
(۲۰۷۸۷)	۲۲۵۰۰	۱۷۱۳	موضوعات قابل بحث
(۵۱۵۶۰)	۲۰۰۰۵۰	۱۴۸۴۹۰	جمع
۴۱۱/۳۷۰	۲/۰۷۸/۸۲۸	۲/۴۹۰/۱۹۸	جمع کل هزینه توسعه انجمن

هزینه ها
جزئیات هزینه رویدادها
درآمد خاص از رویدادها
همایش سی و دوم

•	•	•	ثبت نام
•	•	•	رویدادهای خاص
•	•	•	اعانه برای تازه واردان
•	•	•	محصولات
۵۰	•	۵۰	فروش های دیگر
•	•	•	عودت ها
۵۰	•	۵۰	جمع کل

هزینه های خاص رویدادها
همایش سی و دوم

۷۲	•	۷۲	ثبت نام
•	•	•	رویدادهای خاص
۱	•	۱	برنامه
(۱)	•	(۱)	محصولات
۱۸۱۰	•	۱۸۱۰	مکان
۱۴۳۰۱	•	۱۴۳۰۱	کمیتته مربوطه
۳۸۹۰۲	•	۳۸۹۰۲	امور اداری
۵۵۰۸۴	•	۵۵۰۸۴	جمع
(۵۵۰۳۴)	•	(۵۵۰۳۴)	جمع کل درآمدها و هزینه های رویدادها
۸۰۴۸	۲۷۰۷۷۶	۲۷۸۸۲۴	افزایش / افت دارائی های نامحدود



MANNON KAPLAN, C.P.A.
 GEORGE NADEL RIVIN, C.P.A.
 EDWIN KANEMARU, C.P.A.
 KENNETH R. HOLMER, C.P.A.
 DOUGLAS S. WAITE, C.P.A.
 CHARLES SCHNAID, C.P.A.
 DONALD G. GARRETT, C.P.A.
 CATHERINE C. GARDNER, C.P.A.
 JEFFREY L. GOSS, C.P.A.
 JOANNA BOLSKY, C.P.A.
 RONALD D. CHANDLER, C.P.A.
 MICHAEL G. KAPLAN, C.P.A.
 MICHAEL J. QUACKENBUSH, C.P.A.
 EDMOND AVANESS, C.P.A.

STANLEY L. MILLER, C.P.A. 11921 - 13951
 PAUL ARASE, C.P.A.*
 *RETIRED



Miller, Kaplan, Arase & Co., LLP
 CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS

SINCE 1941

180 MONTGOMERY STREET

SUITE 1840

SAN FRANCISCO, CALIFORNIA 94104-4233

(415) 956-3600

FAX (415) 956-6517

MEMBERS
 AMERICAN INSTITUTE OF
 CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS
 THE CALIFORNIA SOCIETY
 OF CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS
 BAKER TILLY INTERNATIONAL
 EIN 95-2036205

OTHER OFFICES:
 NORTH HOLLYWOOD
 LAS VEGAS

WWW.MILLERKAPLAN.COM

این شرکت گزارش‌های مالی پیوست را که متعلق به دفتر خدمات جهانی معتادان گمنام برای سال‌های منتهی به ژوئن ۲۰۰۵، ۲۰۰۶، ۲۰۰۷ است و شامل گزارش فعالیت‌های مالی، هزینه‌ها، گردش نقدی می‌باشند را حساب رسی نموده است. مسئولیت و وظیفه این شرکت اعلام نظر درباره این گزارشات می‌باشد.

این شرکت گزارشات را بر طبق قوانین و متدهای جاری حساب رسی در ایالات متحده امریکا به انجام رسانده است. لازمه انجام بر این اساس آن است که ما با دلایل محکم به ما ثابت شود که در این گزارش مسئله غیر واقعی وجود ندارد. ما در این اثنا کلیه اعداد و ارقام را با مدرک، سند، فاکتور و دیگر مدارک واقعی به عنوان پشتوانه بررسی کرده و می‌پذیریم. ما هم چنین جهت صحت اسلوب حسابداری و مدیریت این گزارشات را بررسی می‌کنیم تا نظر و حساب رسی شرکت در حد اعلاء صحت باشد.

نظر و عقیده این شرکت بر این است که کلیه حساب‌ها و گزارشات سال‌های مالی ۲۰۰۵، ۲۰۰۶، ۲۰۰۷ دفتر خدمات جهانی معتادان گمنام در کمال صحت و سلامت است و بر اساس دقیق‌ترین اسلوب‌ها و متدهای حسابداری انجام گردیده‌اند.

Miller, Kaplan, Arase & Co., LLP

میلر، کاپلان، آراس

گزارش تلفیقی و حساب رسی شده شرایط مالی

سال مالی ۲۰۰۶-۲۰۰۷

۳۰ ژوئن ۲۰۰۵	۳۰ ژوئن ۲۰۰۶	۳۰ ژوئن ۲۰۰۷	دارائی‌ها
۳/۴۸۰/۲۸۲	۲/۴۹۶/۵۷۵	۳/۶۷۴/۷۵۴	دارائی‌های جاری نقد و معادل نقد
۹۶۳/۵۴۶	۹۸۸/۹۶۶	۱/۰۴۲/۸۲۲	به شکل سرمایه گذاری
۶۲۲/۰۴۸	۶۸۱/۸۶۹	۷۱۱/۹۰۶	حساب‌های دریافتی
۶۶۰۱۵۸	۸۵۰۳۸۱	۹۰۴۹۲۰	موجودی نشریات
۳۵۹۲۸۰	۱۳۰۷۶۳	۴۷۹۵۸۶	هزینه‌های پیش پرداخت شده
۶۰۸۵۳۱۴	۵/۱۴۸/۵۵۴	۶/۸۱۳/۹۸۸	جمع دارائی‌ها جاری
ما یملک و تجهیزات			
۱/۹۶۲/۳۲۰	۲/۲۲۳/۵۱۹	۲/۲۷۱/۸۶۰	مبلمان و تجهیزات
۸۰۵/۸۱۴	۸۳۱/۸۲۱	۸۳۲/۲۹۷	بیعانه ملک
۲۷۶۸۱۳۴	۳۰۵۵۳۴۰	۳۱۰۴۱۱۵۷	جمع
(۱/۶۲۵/۳۰۵)	(۱/۹۲۲/۴۱۶)	(۲۰۱۰۳۱۹)	منهای اصطحلاک و تورم
۱۱۴۲۸۲۹	۱۱۳۲۹۲۴	۱۰۹۳۸۳۸	خالص مایملک و تجهیزات
دارائی‌های دیگر			
۲۴/۲۶۰	۵۰/۵۱۷	۱۵۷/۶۰۸	بیعانه‌ها
۴۰۴۸۶۸	۳۴۶۵۶۴	۳۴۰۲۷۵	آرم، نرم افزار و حقوق چاپ محفوظ
۴۲۹۱۲۸	۳۹۷۰۸۱	۴۹۷۸۸۳	جمع دیگر دارائی‌ها
۷/۶۵۷/۲۷۱	۶/۶۷۸/۵۵۹	۸/۴۰۵/۷۰۹	جمع کل دارئی‌ها
بدهکاری‌ها و دارئی‌های خالص			
بدهی‌های جاری:			
۲۴۸۴۳۰	۲۸۰۹۰۶	۵۳۵۵۴۰	حساب‌های معوقه
۱۵۱۴۴۲	۱۵۰۶۱۳	۲۵۸۰۳۴	حقوق، حق ماموریت و مالیات معوقه
۱۲۰۱۳۵	۸۰۸۳۶	۷۶۲۳۹	تعهدات
۱۰۴۳۵۸۰	-	۱۰۴۱۵۶۱	تعهدات اقساطی جهت برگزاری همایش
۱/۵۶۳/۵۸۷	۵۱۲/۳۵۵	۱/۹۱۱/۳۷۴	جمع کل بدهکاری جاری
۴۸۱۰۷۰	۶۱۵۸۳۴	۶۶۵۰۱۱	بیعانه ملک قابل پرداخت جاری
۲/۰۴۴/۶۵۷	۱/۱۲۸/۱۸۹	۲/۵۷۶/۳۸۵	جمع کل بدهکاری‌ها
۵/۶۱۲/۶۱۴	۵/۵۵۰/۳۷۰	۵/۸۲۹/۳۲۴	دارائی‌های خالص نامحدود
۷/۶۵۷/۲۷۱	۶/۶۷۸/۵۵۹	۸/۴۰۵/۷۰۹	جمع کل بدهکاری‌ها و دارائی‌های ناخالص

گزارش تلفیقی و حساب رسی شده ترازنامه مالی

۳۰ ژوئن ۲۰۰۷ و ۲۰۰۶

اول ژوئیه ۲۰۰۶ اول ژوئیه ۲۰۰۵ اول ژوئیه ۲۰۰۴
 الی ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷ الی ۳۰ ژوئن ۲۰۰۵ الی ۳۰ ژوئن ۲۰۰۴
 ژوئن ۲۰۰۶

دریافت‌ها و پرداخت‌ها و غیره:

۷/۶۳۲/۲۲۳	۷/۹۷۳/۲۴۴	۸/۴۳۳/۷۷۱	فروش نشریات
۲/۱۹۶/۳۸۱	۲/۶۳۷/۶۹۳	۲/۷۱۳/۴۰۲	منه‌های تخفیف‌ها و هزینه‌های مربوطه
۵/۴۳۵/۸۴۲	۵/۳۳۵/۵۵۱	۵/۷۲۰/۳۶۹	فروش خالص نشریات
-	۱/۸۱۹/۷۱۸	-	همایش
۸۰۲۴۰۰	۷۶۴/۳۹۳	۸۷۹/۸۶۳	اعانات کنفرانس خدمات جهانی
۲۳۰۸۲	۴۲/۳۵۸	۷۷/۱۹۰	بهره بانکی
۱۲۰/۴۴۹	۱۱۴/۲۹۹	۱۲۱/۲۰۰	غیره
۶/۳۸۱/۷۷۳	۸/۰۷۶/۳۱۹	۶/۷۹۸/۶۲۲	جمع کل دریافت‌ها و پرداخت‌ها
			هزینه‌ها
۱/۵۷۷/۴۷۲	۱/۷۹۰/۴۴۸	۱/۷۹۴/۷۳۱	هزینه چاپ و توزیع نشریات
۱/۴۹۰/۴۶۲	۲/۰۰۷/۶۸۱	۱/۷۲۵/۱۷۶	حمایت از کنفرانس خدمات جهانی
۲/۲۱۰/۲۲۷	۲/۲۲۵/۷۳۹	۲/۵۲۸/۷۳۷	توسعه انجمن
۴۴۴/۱۸۷	۲/۱۱۴/۶۹۵	۴۷۱/۰۲۴	رویدادها
۵/۷۲۲/۳۴۸	۸/۱۳۸/۵۶۳	۶/۵۱۹/۶۶۸	جمع کل هزینه‌ها
۶۵۹/۴۲۵	(۶۲/۲۴۴)	۲۷۸/۹۵۴	تغییر در دارائی‌های خالص
			دارئی‌های خالص نامحدود:
۴/۹۵۳/۱۸۹	۵/۶۱۲/۶۱۴	۵/۵۵۰/۳۷۰	اول سال
۵/۶۱۲/۶۱۴	۵/۵۵۰/۳۷۰	۵/۸۲۹/۳۲۴	آخر سال

گزارش تلفیقی و حساب رسی شده هزینه‌های اجرائی

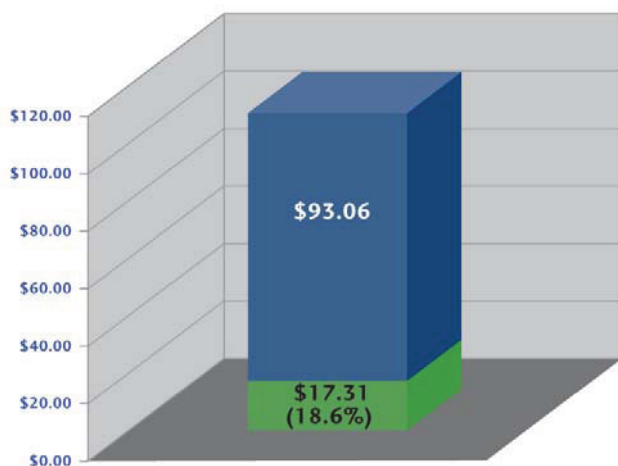
منتهی به ۳۰ ژوئن ۲۰۰۷

جمع	رویدادها	توسعه	حمایت از	چاپ و توزیع	هزینه‌ها
		انجمن	کنفرانس	نشریات	
			خدمات		
			جهانی		
۲/۷۹۷/۹۹۸	۲۱۹/۲۶۵	۸۴۹/۶۵۳	۷۱۲/۶۱۲	۱/۰۱۶/۴۶۸	حقوق، دستمزد و مالیات مربوطه
۳۲۵/۳۹۴	۲۶/۰۳۱	۱۰۰/۸۷۲	۸۴/۶۰۳	۱۱۳/۸۸۸	بیمه درمانی کارمندان
۶۷/۵۹۳	۵/۴۰۷	۲۰/۹۵۴	۱۷/۵۷۴	۲۳/۶۵۸	بازنشستگی
۱۴/۱۷۷	۱/۱۳۴	۴/۳۹۵	۳/۶۸۶	۴/۹۶۲	قرارداد های روز مزدی
۶۳/۲۹۱	۶۳/۲۹۱	-	-	-	هزینه‌های همایش
۴۲۷/۴۲۶	۳۴/۱۹۴	۱۳۲/۵۰۲	۱۱۱/۱۳۱	۱۴۹/۵۹۹	اشتغال
۸۰۹/۹۳۰	۳۹۸	۵۳۰/۶۴۸	۲۵۸/۴۰۸	۲۰/۴۷۶	سفرها
۳۷/۵۹۸	-	-	۳۷/۵۹۸	-	کنفرانس ها
۱۰۸۵۹۵	-	-	۱۰۸/۵۹۵	-	کار گاههای جهانی
۷۷۹۷۰	۱۱۵۳۱	۲۲۱۸۱	۱۹۲۱۵	۲۵۰۴۳	هزینه تلفن
۴۳۰۳۷	۵۴۱۱	۱۸۵۴۸	۸۵۷۵	۱۰۵۰۳	هزینه پست
۱۴۴۴۶۶	۱۱۵۵۷	۴۴۷۸۵	۳۷۵۶۱	۵۰۵۶۳	هزینه‌های دفتری
۴۰۹۶۹۵	۳۲۷۷۶	۱۲۷۰۰۵	۱۰۶۵۲۰	۱۴۳۳۹۴	اصطحلاک
۹۳/۵۴۶	۷/۱۲۵	۲۷/۶۱۱	۲۳/۱۵۸	۳۵/۶۵۲	هزینه خدمات خاص
۴۶/۸۲۶	۳/۷۴۶	۱۴/۵۱۶	۱۲/۱۷۵	۱۶/۳۸۹	اجاره تجهیزات
۹۵۱۱۱	۷۶۰۹	۲۹۴۸۵	۲۴۷۲۹	۳۳۲۸۸	هزینه امور کامپیوتر
۴۷۱۳۶	۳۷۷۱	۱۴۶۱۲	۱۲۲۵۵	۱۶۴۹۸	بیمه
۱۸۷۲۱۶	۱۴۹۷۷	۵۸۰۳۷	۴۸۶۷۶	۶۵۵۲۶	هزینه بهره
۱۴۰۸۸۹	-	۱۴۰۸۸۹	-	-	توسعه نشریات
۱۳۵۱۲۷	-	۱۰۴۳۳۹	۳۰۷۸۸	-	نشریات رایگان
۴۴۶۶۴۷	۲۲۸۰۱	۲۸۷۷۰۵	۶۷۳۱۷	۶۸۸۲۴	متفرقه
۶/۵۱۹/۶۶۸	۴۷۱/۰۲۴	۲/۵۲۸/۷۳۷	۱/۷۲۵/۱۷۶	۱/۷۹۴/۷۳۱	جمع کل هزینه‌ها

اعانات انجمن

ما هر سال در گزارش مالی خود، اعاناتی را که در مناطق سراسر جهان نموده‌اند را با ذکر جزئیات (گروه، عضو، یا کمیته خدماتی) نشان می‌دهیم. این گزارش کمک می‌کند تا اعضاء در سراسر جهان با یک نگاه کوتاه بتوانند تشخیص دهند که منطقه آنها به چه شکلی اصل خود-اتکایی را رعایت می‌کند. البته اعانه به خدمات جهانی یک مسابقه نیست. هر منطقه، ناحیه و گروه باید در نظر بگیرد که چه خدماتی از سطوح دیگر خدماتی دریافت می‌کند تا بتواند بهتر تصمیم بگیرد که چگونه به سطوح مختلف کمک کند. نموداری که این جا نشان داده شده است قبلا هم در مجله راه NA چاپ گردیده که نشان می‌دهد به چه مبلغ پول نیاز است تا انجمن بتواند خدمات خود را صرفا براساس اعانه و رعایت سنت هفتم گروهها ارائه کند و آن را با مبلغ واقعی اعانه گروهها مقایسه نماید. نکته‌ای که این جا ثابت می‌شود این است که ما هنوز راه زیادی داریم تا بتوانیم واقعا به شرایطی برسیم که بتوانیم خدمات جهانی مان را واقعا متکی به خود بخوانیم.

بحث درباره اهمیت اعانه در انجمن طی سال گذشته چند بار در مجله راه NA مطرح گردید. ما تصمیم داریم باز هم سعی کنیم تا آگاهی نواحی، مناطق و خدمات



جهانی را در رابطه با این موضوع که فقط می‌توانیم کارهایی را انجام دهیم که توان مالی اش را داریم، بالا ببریم. بدنه‌های خدماتی ما خیلی ساده‌ترین سعی خود را نسبت به توانائی‌شان انجام می‌دهند. در حال حاضر ما امیدواریم که بتوانیم بهتر نیازهای خود را برای گروهها شرح دهیم و آنها را تشویق کنیم که شرکت فعالانه‌تری در انجام این کار داشته باشند.

بدنه‌های خدماتی مختلف می‌توانند همین کار را انجام دهند، یعنی: برآورد کنند که ارائه خدمات موثر چه مقدار هزینه در بردارد. آن برآوردها را تجزیه و تحلیل کنند و به صورت ارقام قابل فهم درآورند. مثلا نشان دهند که لازم است هر گروهی در هر ماه چه مبلغ به ساختار کمک کند. اگر ما به اعضاء بگوئیم به چه نیاز داریم تا بتوانیم در کارها موفق عمل کنیم، این فرصت را برای آنها فراهم می‌آوریم تا بهتر تشخیص دهند که اعانات آنها چگونه مفید فایده قرار می‌گیرد.



اعانات مناطق

این ارقام نشان دهنده اعانات در طی سال مالی گذشته می باشد. ما نهایت سعی خود را نموده ایم که این ارقام کاملا دقیق باشند. اما اگر شما اختلافی در آن مشاهده نمودید لطفا سریعا با ما تماس بگیرید.

نام منطقه	۲۰۰۶-۲۰۰۷	۲۰۰۵-۲۰۰۶
منطقه ABCD	۱۴۵۵ دلار	۱۳۰۷ دلار
منطقه آلاباما و شمال غربی فلوریدا	۶۴۷۹ دلار	۸۶۸۴ دلار
منطقه آلاسکا	۲۷۵ دلار	۱۱۰۵ دلار
منطقه آل ساکس	۲۲۵۶ دلار	۴۲۳۵ دلار
منطقه آتوتئورا-نیوزلند	۵۰ دلار	۲۷۷۸ دلار
منطقه آرژانتین	۲۲۵ دلار	۱۸۰۰ دلار
منطقه آریزونا	۴۷/۷۱۲ دلار	۲۰/۸۵۵ دلار
منطقه آرکانزاس	۵/۱۶۲ دلار	۲/۸۴۵ دلار
منطقه استرالیا	۰	۲۰/۷۴۶ دلار
منطقه باجاسون	۰	۰
منطقه بست لیتل	۲۵۹۲ دلار	۱۹۹۹ دلار
منطقه بلو گراس	۲۷۲۳ دلار	۲۷۵۰ دلار
منطقه برزیل	۷۵۰ دلار	۷۰۹ دلار
منطقه بریتیش کلمبیا	۹۵۲۶ دلار	۳۴۷۸ دلار
منطقه بوکیا	۱۳۰ دلار	۱۳۸۹۰ دلار
منطقه برزیل جنوبی	۰	۰
منطقه کالیفرنیا سفلی	۹۴۴ دلار	۱۰۷۹۹ دلار
منطقه کالیفرنیا میانه	۴۰۷۷ دلار	۳۰۹۷ دلار
منطقه کانادای آتلانتیک	۰	۰
منطقه کارولینا	۱۷/۴۳۸ دلار	۲۲/۷۳۷ دلار
منطقه کالیفرنیا مرکزی	۹۴۱۴ دلار	۵۲۵۶ دلار
منطقه چسیک و پرتومک	۴۰۶۸ دلار	۹۳۵۵ دلار
منطقه شیکاگولند	۳۴۰۴ دلار	۷۲۶۵ دلار
منطقه شیلی	۵۰ دلار	۰
منطقه کلمبیا	۵۸۴ دلار	۵۴۷ دلار
منطقه کلرادو	۶۷۰۷ دلار	۲۸۱۱ دلار
منطقه کانی تیک	۱۶۶۰۳ دلار	۱۲۶۰۱ دلار

منطقه کاستاریکا	۲۳۰ دلار	۶۰۰ دلار
منطقه دانمارک (توسط یک عضو)	۴۰ دلار	۰
منطقه جمهوری دوینیک	۰	۰
منطقه نیوبورک شرقی	۸۷۶۴ دلار	۷۹۱۷ دلار
منطقه پنسیلوانیا شرقی	۶۳۰۸ دلار	۳۰۰۰ دلار
منطقه اکوادور	۰	۰
منطقه فلوریدا	۳۵/۶۸۸ دلار	۱۱/۹۲۵ دلار
منطقه فنلاند	۰	۲۵۰ دلار
منطقه فرانسه	۱/۲۴۰ دلرا	۳۳۹ دلار
منطقه فری استیت	۲۶/۹۹۷ دلار	۴۹/۰۲۰ دلار
منطقه جورجیا	۲۴/۸۳۹ دلار	۱۹/۴۴۶ دلار
منطقه آلمانی زبان ها	۰	۷۸۸ دلار
منطقه ایلونویز بزرگ	۱۸۵ دلار	۱۷۸ دلار
منطقه نیویورک بزرگ	۱۰/۵۲۱ دلار	۵/۴۹۲ دلار
منطقه فیلادلفیا بزرگ	۳۹۳۱ دلار	۲۴۲۰ دلار
منطقه یونان	۱۲۸ دلار	۰
منطقه گوآتمالا	۱۰۰ دلار	۱۰۲ دلار
منطقه هاوایی	۱۲۲۰ دلار	۳۱۵۵ دلار
منطقه هند	۰	۰
منطقه ایندیا	۱۹/۴۳۳ دلار	۱۹/۱۲۴ دلار
منطقه آیوا	۲۶۰۰ دلار	۵۰۰۲ دلار
منطقه ایران (و یک گروه از اصفهان)	۱۵۰۰۰ دلار	۱۰/۰۵۵ دلار
منطقه ایتالیا	۰	۰
منطقه ایرلند	۰	۰
منطقه ژاپن (ویک عضو)	۱/۱۴۱ دلار	۱۸۲۸ دلار
منطقه کنتاکی	۱۷۲۵ دلار	۵۲۶ دلار
منطقه لانوردت	۰	۰
منطقه لون استار	۷۴۲۲ دلار	۷۴۹۴ دلار
منطقه لویزیانا	۲۵۲۷ دلار	۱۳۵ دلار
منطقه دیترویت شهری	۸۰۳۶ دلار	۵۸۱۲ دلار
منطقه مکزیک	۰	۰
منطقه میشیگان	۴۹۹۵ دلار	۸۲۱۸ دلار

۴۸۶۱ دلار	۱۹۵۲ دلار	منطقه امریکای میانه
۱۳/۹۷۲ دلار	۱۳/۴۰۴ دلار	منطقه آتلانتیک میانه
۲/۱۵۶ دلار	۱۲/۷۲۲ دلار	منطقه مینه سوتا
۵۳۰ دلار	۱۹۹۳ دلار	منطقه می سی سی پی
۱۱۲۱ دلار	۱۱۰۵ دلار	منطقه مونتانا
۲۱۰۳ دلار	۳۰۷۱ دلار	منطقه مانیتن ولی
۱۰۵۰ دلار	۳۴۱۰ دلار	منطقه مانیتز
۱۶۵ دلار	۴۲ دلار	منطقه آتلانتیک شمال شرقی
۳۴۲۵ دلار	۵۸۲ دلار	منطقه نبراسکا
۳۰/۸۵۸ دلار	۱۳۵۱۴ دلار	منطقه نیو انگلند
۱۳/۸۷۲ دلار	۱۰/۲۴۵ دلار	منطقه نیو جرسی
۲۶۹۰ دلار	۱۴۰۹ دلار	منطقه کارولینا شمالی
۰	۰	منطقه شمال شرقی
۵۷/۲۰۵ دلار	۱۴۱/۳۴۳ دلار	منطقه کالیفرنیا شمالی
۷۹۰ دلار	۸۲۶ دلار	منطقه نیو انگلند شمالی
۶/۸۱۸ دلار	۳/۳۵۰ دلار	منطقه نیو جرسی شمالی
۶۲۲ دلار	۶۰۰ دلار	منطقه نیویورک شمالی
۴۷۳۱ دلار	۰	منطقه نروژ
۱۴۰۸۱ دلار	۱۰۱۶۱ دلار	منطقه اوهایو
۳۱۴۶ دلار	۸۱۴۹ دلار	منطقه اکلاهاما
۱۱۳۰۲ دلار	۱۷۰۵۹ دلار	منطقه آنتاریو
۶۸۳۹ دلار	۱۲۳۴۵ دلار	منطقه پاسیفیک کاسکید
۰	۰	منطقه پاناما
۱۸۰ دلار	۱۰ دلار	منطقه پرو
۰	۲۲ دلار	منطقه فیلیپین
۲۴ دلار	۱۰۹ دلار	منطقه لهستان
۰	۰	منطقه پرتقال
۱۱۵۸۸ دلار	۱۱۷۲۴ دلار	منطقه کبک
۳۶۶ دلار	۸۰۶ دلار	منطقه پورتوریکو
۲۰,۵۳۳ دلار	۲۳,۸۷۰ دلار	منطقه ۵۱ معتادان گمنام
۱۰۰۰ دلار	۰	منطقه رودخانه سرخ
۱۷۵۳۷ دلار	۷۲۹۲ دلار	منطقه ویرجینیا

۱۹۹۰ دلار	۱۳,۵۷۱ دلار	منطقه ریوگرانده
۳۸۶۷ دلار	۵۵۷۵ دلار	منطقه سنديگو
۲۹۹۳ دلار	۱۶۲۷۱ دلار	منطقه شومی
۲۴۴۳ دلار	۲۹۴۱ دلار	منطقه سیراساگ
۰	۰	منطقه داکوتا جنوبی
۲۶۰۹۷ دلار	۱۶۳۵۵ دلار	منطقه فلوریدا جنوبی
۳۹۱۹۱ دلار	۵۸۶۴۵ دلار	منطقه کالیفرنیا جنوبی
۱۲۶۵۷ دلار	۲۳۱۵ دلار	منطقه آیداهو جنوبی
۲۲۸۸ دلار	۸۰ دلار	منطقه اسپانیا
۳۰۲۳ دلار	۴۹۲ دلار	منطقه سوئد
۷۲۷۸ دلار	۲۰۹۹۴ دلار	منطقه بلوبونت
۱۳۶۰۴ دلار	۲۵۵۴۸ دلار	منطقه تری استیت
۴۱ دلار	۰	منطقه ترکیه
۱۸۸ دلار	۷۰۸۹ دلار	منطقه انگلستان
۱۲۱ دلار	۲۱۵ دلار	منطقه غرب میانه
۶۲۶۷ دلار	۱۴۵۶ دلار	منطقه راکی مانتین
۲۳۸۵ دلار	۶۰۰ دلار	منطقه اوراگوئه
۲۰۶۴ دلار	۱۸۱۸ دلار	منطقه یوتا
۰	۱۵۰ دلار	منطقه جزایر ویرجین
۲۰۰ دلار	۴۰۹ دلار	منطقه ونزوئلا
۲۳۱۰۳ دلار	۳۱۰۴۱ دلار	منطقه والنیترا
۲۱۵۳۴ دلار	۳۵۴۵۰ دلار	منطقه واشنگتن و آیداهو شمالی
۶۰۸۳ دلار	۰	منطقه نیویورک غربی
۰	۰	منطقه روسیه غربی
۳۲۸۶ دلار	۶۵۸۳ دلار	منطقه ویکانسنین
۲۵۶۲۷ دلار	۲۰۴۵۲ دلار	کمیتته‌های خدماتی، نواحی و گروه‌های متفرقه
۸۷۹۸۱۳ دلار	۷۶۴۳۹۳ دلار	جمع کل